Европейски парламент
2024-2029

Комисия по външни работи

2025/2082(INI)

10.9.2025

ИЗМЕНЕНИЯ
1 - 212

Проект на доклад
Хана Хайол Муро
(PE775.425v01-00)

относно отношенията между ЕС и Саудитска Арабия
(2025/2082(INI))

AM_Com_NonLegReport

Изменение 1
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Позоваване 1 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид предишните си резолюции относно Саудитска Арабия и по-специално резолюцията от 25 октомври 2018 г. относно убийството на журналиста Джамал Хашогджи в консулството на Саудитска Арабия в Истанбул, резолюцията от 8 юли 2021 г. относно смъртното наказание в Саудитска Арабия и по-специално случаите на Мустафа Хашем ал-Дарвиш и Абдулла ал-Ховаити,

Or. en

Изменение 2
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Позоваване 1 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид предишните си резолюции и по-специално резолюцията от 11 февруари 2021 г. относно хуманитарното и политическото положение в Йемен, и резолюцията от 8 юли 2021 г. относно смъртното наказание в Саудитска Арабия, и по-специално случаите на Мустафа Хашем ал-Дарвиш и Абдулла ал-Ховаити,

Or. en

Изменение 3
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Позоваване 1 б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Конвенцията на ООН за премахване на всички форми на дискриминация по отношение на жените (CEDAW),

Or. en

Изменение 4
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Позоваване 1 в (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Насоките на ЕС относно защитниците на правата на човека,

Or. en

Изменение 5
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Позоваване 1 г (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид глобалния режим на ЕС на санкции за нарушения на правата на човека,

Or. en

Изменение 6
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Позоваване 4

Предложение за резолюция	*Изменение*
– като взе предвид съвместното изявление от ***срещата*** на високо равнище между ***Европейския съюз*** и ***Съвета за сътрудничество в Персийския залив*** от 16 октомври 2024 г.,	– като взе предвид съвместното изявление от ***първата среща*** на високо равнище между ***ЕС*** и ***ССПЗ*** от 16 октомври 2024 г.,

Or. en

Изменение 7
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Позоваване 5 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид споразумението за сътрудничество от 3 октомври 2021 г. между ЕСВД и Министерството на външните работи на Кралство Саудитска Арабия,

Or. en

Изменение 8
Адам Белан

Предложение за резолюция
Съображение А

Предложение за резолюция	*Изменение*
А. като има предвид, че Саудитска Арабия е ключов двустранен и регионален партньор за ЕС;	А. като има предвид, че Саудитска Арабия е ключов двустранен и регионален партньор за ЕС; ***като има***

предвид, че би било важно да задълбочим отношенията си към стратегическо партньорство, което има за цел укрепване на двустранните отношения и насърчаване на сътрудничеството в различни сектори, включително отбрана, култура и иновации, но преди всичко енергетика;

Or. en

Изменение 9
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Съображение А

Предложение за резолюция	*Изменение*
А. като има предвид, че Саудитска Арабия ***е*** ключов двустранен и регионален партньор за ЕС;	А. като има предвид, че Саудитска Арабия ***има потенциала да се превърне в*** ключов двустранен и регионален партньор за ЕС;

Or. en

Изменение 10
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне, Сузана Чекарди

Предложение за резолюция
Съображение А а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Аа. като има предвид, че Саудитска Арабия е основен световен доставчик на нефт и ключов участник в ОПЕК и че вносът на енергия е съществено важен елемент от търговията между ЕС и Саудитска Арабия;

Or. en

Изменение 11
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че през последното десетилетие Саудитска Арабия и Китай задълбочиха връзките си в рамките на Концепция 2030 г. и инициативата „Един пояс, един път“; като има предвид, че от 2019 г. насам Китай е основният купувач на суров нефт от Саудитска Арабия; като има предвид, че Саудитска Арабия и Китай засилиха сътрудничеството в областта на външната политика, сигурността, енергетиката, търговията и технологиите чрез създаването през 2016 г. на Съвместен комитет на високо равнище, както и на подкомитети;

Or. en

Изменение 12
Енгин Ероглу

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че Саудитска Арабия се превърна в най-големия получател на китайски инвестиции по линия на инициативата „Един пояс, един път“, включително в стратегическа инфраструктура като пристанища и цифрови мрежи; като има предвид, че нарастващият икономически

отпечатък на Китай в Кралството би могъл да му осигури ефект на лоста, който може да се превърне в политическо влияние;

Or. en

Изменение 13
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне, Сузана Чекарди

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че ЕС е един от основните търговски партньори на Саудитска Арабия, като Саудитска Арабия изнася за ЕС основно нефт и нефтохимически продукти, докато ЕС изнася за Саудитска Арабия основно машини, електронно оборудване, химикали и фармацевтични продукти;

Or. en

Изменение 14
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че организациите за защита на правата на човека изразиха сериозни опасения относно улесняването и извличането на печалба от нарушения на правата на човека от страна на Публичния инвестиционен фонд на Саудитска Арабия;

Or. en

Изменение 15
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че бяха изразени сериозни опасения относно връзките на Публичния инвестиционен фонд на Саудитска Арабия с нарушения на правата на човека;

Or. en

Изменение 16
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Съображение Б б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бб. като има предвид, че Саудитска Арабия укрепва отношенията си с Индия, по-специално чрез проекта за икономическия коридор Индия – Близък изток – Европа (IMEC), насочен към подобряване на свързаността между Азия и Европа чрез Арабския полуостров;

Or. en

Изменение 17
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция

Съображение B

Предложение за резолюция	*Изменение*
B. като има предвид, че Саудитска Арабия разширява ролята си на регионален посредник и международен фактор;	B. като има предвид, че Саудитска Арабия разширява ролята си на регионален посредник и международен фактор ***и е от ключово значение това да става при пълно спазване и насърчаване на правата на човека и международното право***;

Or. en

Изменение 18
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Съображение B

Предложение за резолюция	*Изменение*
B. като има предвид, че Саудитска Арабия разширява ролята си на регионален посредник и международен фактор;	B. като има предвид, че Саудитска Арабия разширява ролята си на регионален посредник и международен фактор ***и е от ключово значение това да става при пълно спазване и насърчаване на правата на човека и международното право***;

Or. en

Изменение 19
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Съображение B

Предложение за резолюция	*Изменение*
B. като има предвид, че Саудитска Арабия ***разширява ролята*** си на регионален посредник и ***международен фактор***;	B. като има предвид, че Саудитска Арабия ***допълнително консолидира статута*** си на ***надежден*** регионален посредник и ***ключов участник на***

световната сцена;

Or. en

Изменение 20
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Съображение B а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ва. като има предвид, че към 5 август 2025 г. Саудитска Арабия е екзекутирала най-малко 241 души и 345 души през 2024 г.; като има предвид, че между ноември 2022 г. и декември 2024 г. най-малко 214 души са били екзекутирани за присъди, свързани с наркотици; като има предвид, че общият брой на екзекуциите непрекъснато нараства през последните години, противно на многократните ангажименти на саудитските органи;

Or. en

Изменение 21
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Енгин Ероглу, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Съображение B а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ва. като има предвид, че има сведения, че руският „сенчест флот“ от петролни танкери изгражда по-тесни връзки между Русия и Саудитска Арабия и по този начин на Русия се помага да избегне санкциите;

Or. en

Изменение 22
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Енгин Ероглу, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Съображение Г

Предложение за резолюция	*Изменение*
Г. като има предвид, че Саудитска Арабия засилва диалога и сътрудничеството с ЕС в областта на правата на човека;	Г. като има предвид, че Саудитска Арабия засилва диалога и сътрудничеството с ЕС в областта на правата на човека; ***като има предвид, че все още съществуват много опасения по отношение на резултатите на Саудитска Арабия в областта на правата на човека, по-специално правата на жените, трудовите права или свободата на изразяване, както и по отношение на нарушаването на международното право в областта на правата на човека от страна на Саудитска Арабия; като има предвид, че в наказателния кодекс на Саудитска Арабия се криминализира свободата на изразяване на мнение; като има предвид, че през последните години саудитските органи ескалираха бруталните си репресии срещу лица, които използват онлайн пространства, за да изразят мнението си, като често им отказваха справедливо правно представителство, надлежно разглеждане и съдебни процеси;***

Or. en

Изменение 23
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне, Сузана Чекарди

Предложение за резолюция
Съображение Г

Предложение за резолюция	*Изменение*
Г. като има предвид, че Саудитска Арабия засилва диалога и сътрудничеството с ЕС ***в областта на правата на човека***;	Г. като има предвид, че Саудитска Арабия засилва диалога и сътрудничеството с ЕС;

Or. en

Изменение 24
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Енгин Ероглу, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Съображение Г а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Га. като има предвид, че Комитетът на ООН за премахване на дискриминацията по отношение на жените (CEDAW) изрази загриженост относно вкоренените дискриминационни практики, тормоза над жени активисти и по-широкото въздействие на наказателните мерки, включително прилагането на смъртното наказание;

Or. en

Изменение 25
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Съображение Г а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Га. като има предвид, че следващата среща на високо равнище между ЕС и ССПЗ, насрочена да се проведе в Рияд през 2026 г., ще бъде от ключово значение за по-

нататъшното разширяване на обхвата на отношенията между ЕС и Саудитска Арабия и за засилването на сътрудничеството по ключови въпроси от взаимен интерес;

Or. en

Изменение 26
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Съображение Г а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Га. като има предвид, че насърчаването на зачитането на правата на човека и международното право във външната политика, включително в търговията, е договорно задължение за Европейския съюз, залегнало в членове 3 и 21 от ДЕС;

Or. en

Изменение 27
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Съображение Г а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Га. като има предвид, че защитата на правата на човека представлява договорно задължение за външната политика на ЕС, включително в търговията, както е заложено в членове 3 и 21 от Договора за Европейския съюз;

Or. en

Изменение 28
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Съображение Г а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Га. като има предвид, че насърчаването на зачитането на правата на човека и международното право във външната политика, включително в търговията, е договорно задължение за Европейския съюз, залегнало в членове 3 и 21 от ДЕС;

Or. en

Изменение 29
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Съображение Г а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Га. като има предвид, че насърчаването на зачитането на правата на човека и международното право във външната политика, включително в търговията, е договорно задължение за Европейския съюз, залегнало в членове 3 и 21 от ДЕС;

Or. en

Изменение 30
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Енгин Ероглу, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Лусия Яр

Предложение за резолюция

Съображение Г б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Гб. като има предвид, че Саудитска Арабия организира 2 големи международни събития – изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г., които изискват огромен брой работници мигранти, чиито права трябва да бъдат зачитани и отстоявани; като има предвид, че организации на гражданското общество осъждат жестокото отношение към работниците мигранти, които имат минимални права или нямат никакви; като има предвид, че саудитските органи не успяват да защитят адекватно работниците от предотвратими смъртни случаи, да разследват инциденти, свързани с безопасността на работното място, определяйки погрешно свързани с работата смъртни случаи като случаи на „естествена смърт“, както и да гарантират навременни и адекватни обезщетения; като има предвид, че организирането и домакинството на тези събития допълнително ще постави на изпитание зачитането на правата на човека от страна на Саудитска Арабия; като има предвид, че за тях следва да се въведе стабилна и всеобхватна защита и да се гарантира минимална работна заплата;

Or. en

Изменение 31
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция

Съображение Г б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Гб. като има предвид, че Саудитска Арабия напоследък задълбочи връзките със САЩ в областта на сигурността и икономиката, като същевременно се стреми към членство в БРИКЮ, което отразява двойната ѝ съгласуваност както със западните, така и с многополюсните блокове; като има предвид, че това създава нови предизвикателства и възможности за стратегическата автономност на ЕС;

Or. en

Изменение 32
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 1

Предложение за резолюция	*Изменение*
1. подчертава положителния ангажимент между ЕС и Съвета за сътрудничество в Персийския залив по време на срещата на високо равнище между тях; потвърждава, че ЕС има за цел да засили двустранните връзки с всеки партньор от Съвета за сътрудничество в Персийския залив чрез СЗЗ, които да преодолеят настоящата липса на правно обвързваща рамка за двустранни отношения между ЕС и Саудитска Арабия, като се отключи потенциал за по-задълбочено и по-широко сътрудничество в области като сигурността, търговията, енергетиката, климата, научните изследвания, иновациите, изкуствения интелект, свързаността, цифровото управление, образованието, културата,	1. подчертава положителния ангажимент между ЕС и Съвета за сътрудничество в Персийския залив по време на срещата на високо равнище между тях; потвърждава, че ЕС има за цел да засили двустранните връзки с всеки партньор от Съвета за сътрудничество в Персийския залив чрез СЗЗ, които да преодолеят настоящата липса на правно обвързваща рамка за двустранни отношения между ЕС и Саудитска Арабия, като се отключи потенциал за по-задълбочено и по-широко сътрудничество в области като сигурността, търговията, енергетиката, климата, научните изследвания, иновациите, изкуствения интелект, свързаността, цифровото управление, образованието, културата,

младежта и контактите между хората;	младежта и контактите между хората***,*** ***както и за гарантиране на много необходимите реформи в държавите от ССПЗ в областта на правата на човека и трудовите права***;

Or. en

Изменение 33
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1

Предложение за резолюция	*Изменение*
1. подчертава положителния ангажимент между ЕС и Съвета за сътрудничество в Персийския залив по време на срещата на високо равнище между тях; потвърждава, че ЕС има за цел да засили двустранните връзки с всеки партньор от Съвета за сътрудничество в Персийския залив чрез СЗЗ, които да преодолеят настоящата липса на правно обвързваща рамка за двустранни отношения между ЕС и Саудитска Арабия, като се отключи потенциал за по-задълбочено и по-широко сътрудничество в области като сигурността, търговията, енергетиката, климата, научните изследвания, иновациите, изкуствения интелект, свързаността, цифровото управление, образованието, културата, младежта и контактите между хората;	1. подчертава положителния ангажимент между ЕС и Съвета за сътрудничество в Персийския залив по време на срещата на високо равнище между тях; потвърждава, че ЕС има за цел да засили двустранните връзки с всеки партньор от Съвета за сътрудничество в Персийския залив чрез СЗЗ, които да преодолеят настоящата липса на правно обвързваща рамка за двустранни отношения между ЕС и Саудитска Арабия, като се отключи потенциал за по-задълбочено и по-широко сътрудничество в области като сигурността, търговията, енергетиката, климата, научните изследвания, иновациите, изкуствения интелект, свързаността, цифровото управление, образованието, културата, младежта и контактите между хората***,*** ***както и за гарантиране на много необходимите реформи в държавите от ССПЗ в областта на правата на човека и трудовите права***;

Or. en

Изменение 34

Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 1

Предложение за резолюция	*Изменение*
1. подчертава положителния ангажимент между ЕС и Съвета за сътрудничество в Персийския залив по време на ***срещата*** на високо равнище между тях; потвърждава, че ЕС има за цел да засили двустранните връзки с всеки партньор от Съвета за сътрудничество в Персийския залив чрез СЗЗ, които да преодолеят настоящата липса на правно обвързваща рамка за двустранни отношения между ЕС и Саудитска Арабия, като се отключи потенциал за по-задълбочено и по-широко сътрудничество в области като ***сигурността***, търговията, енергетиката, ***климата***, научните изследвания***,*** иновациите, изкуствения интелект, свързаността, цифровото управление, образованието, културата, младежта и контактите между хората;	1. подчертава положителния ангажимент между ЕС и Съвета за сътрудничество в Персийския залив по време на ***първата среща*** на високо равнище между тях; потвърждава, че ЕС има за цел да засили двустранните връзки с всеки партньор от Съвета за сътрудничество в Персийския залив чрез СЗЗ, които да преодолеят настоящата липса на правно обвързваща рамка за двустранни отношения между ЕС и Саудитска Арабия, като се отключи потенциал за по-задълбочено и по-широко сътрудничество в области като ***външната политика и политиката на сигурност, правосъдието и правоприлагането***, търговията ***и инвестициите***, енергетиката ***и климата***, ***цифровата трансформация, околната среда***, научните изследвания ***и*** иновациите, изкуствения интелект, свързаността, цифровото управление, образованието, културата, младежта и контактите между хората;

Or. en

Изменение 35
Адам Белан

Предложение за резолюция
Параграф 1

Предложение за резолюция	*Изменение*
1. подчертава положителния ангажимент между ЕС и Съвета за сътрудничество в Персийския залив по време на срещата на високо равнище	1. подчертава положителния ангажимент между ЕС и Съвета за сътрудничество в Персийския залив***, като двама от водещите участници в***

между ***тях***; потвърждава, че ЕС има за цел да засили двустранните връзки с всеки партньор от Съвета за сътрудничество в Персийския залив чрез СЗЗ, които да преодолеят настоящата липса на правно обвързваща рамка за двустранни отношения между ЕС и Саудитска Арабия, като се отключи потенциал за по-задълбочено и по-широко сътрудничество в области като сигурността, търговията, енергетиката, климата, научните изследвания, иновациите, изкуствения интелект, свързаността, цифровото управление, образованието, културата, младежта и контактите между хората;

разширеното Средиземноморие, по време на срещата на високо равнище между ***ЕС и Съвета за сътрудничество в Персийския залив***; потвърждава, че ЕС има за цел да засили двустранните връзки с всеки партньор от Съвета за сътрудничество в Персийския залив чрез СЗЗ, които да преодолеят настоящата липса на правно обвързваща рамка за двустранни отношения между ЕС и Саудитска Арабия, като се отключи потенциал за по-задълбочено и по-широко сътрудничество в области като сигурността, търговията, енергетиката, климата, научните изследвания, иновациите, изкуствения интелект, свързаността, цифровото управление, образованието, културата, младежта и контактите между хората;

Or. en

Изменение 36
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	1а. изразява подкрепата си за решението на Съвета за упълномощаване на Европейската комисия и върховния представител да започнат преговори за установяване на стратегическо партньорство с Кралство Саудитска Арабия; признава, че тази инициатива представлява ключова възможност за постигане на напредък по стратегическите интереси на Съюза, насърчаване на регионалната стабилност и засилване на сътрудничеството в областта на енергетиката и сигурността; призовава за силна и активна

ангажираност на двете страни по време на целия процес на преговори, за да се гарантира бързото му и навременно приключване;

Or. en

Изменение 37
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	1б. подчертава, че въпреки че Саудитска Арабия продължава да бъде ключов глобален участник на конвенционалните енергийни пазари, тя също така е поела амбициозен път на диверсификация и устойчивост с водещи в световен мащаб инвестиции в енергия от възобновяеми източници, по-специално широкомащабни проекти за слънчева енергия и водород; отбелязва, че сега Саудитска Арабия се нарежда сред 10-те най-големи пазара за съхранение на енергия в света, което допълнително засилва водещата ѝ роля в областта на енергията от възобновяеми източници[1а]; подчертава, че за ЕС по-тясното сътрудничество със Саудитска Арабия предлага потенциал за укрепване на енергийната сигурност и диверсифициране на източниците на доставки; подчертава, че мобилизирането на огромния потенциал на Саудитска Арабия за слънчева енергия заедно с авангардните технологии на ЕС за енергия от възобновяеми източници може да даде възможност за съвместни инициативи в областта на зеления водород, устойчивите горива и енергийната

инфраструктура от следващо поколение, като по този начин се насърчават иновациите и двамата партньори се позиционират като световни лидери в партньорствата за енергия от възобновяеми източници[10a];

[1a] https://www.moenergy.gov.sa/en/media-center/news/saudi-arabia-ranks-among-worlds-top-10-energy-storage-markets-advancing-leadership-renewable-energy

[10a] https://www.weforum.org/publications/fostering-effective-energy-transition-2023/in-full/saudi-arabia/; https://unfccc.int/sites/default/files/resource/KSA_BTR1_20250320-2.pdf;

Or. en

Изменение 38
Адам Белан

Предложение за резолюция
Параграф 2

Предложение за резолюция	*Изменение*
2. подчертава сътрудничеството на Саудитска Арабия с ЕС в областта на външната политика и политиката на сигурност;	2. подчертава сътрудничеството на Саудитска Арабия с ЕС в областта на външната политика и политиката на сигурност***, както и в противопоставянето на радикализацията и в борбата с тероризма***;

Or. en

Изменение 39
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 2

Предложение за резолюция	*Изменение*
2. подчертава ***сътрудничеството*** на Саудитска Арабия с ЕС в областта на външната политика и политиката на сигурност;	2. подчертава ***високата степен*** на ***съгласуваност и сътрудничество между*** Саудитска Арабия с ЕС в областта на външната политика и политиката на сигурност;

Or. en

Изменение 40
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне, Сузана Чекарди

Предложение за резолюция
Параграф 2

Предложение за резолюция	*Изменение*
2. подчертава сътрудничеството на Саудитска Арабия с ЕС в областта на външната политика и политиката на сигурност;	2. подчертава сътрудничеството на Саудитска Арабия с ЕС в областта на външната политика и политиката на сигурност ***и борбата с тероризма***;

Or. en

Изменение 41
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. приветства потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения;	3. приветства потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения; ***подчертава, че това***

сътрудничество не трябва все пак да води до поемане на контрола над европейски дружества в стратегически сектори, както се видя от неотдавнашните операции на саудитския публичен инвестиционен фонд;

Or. fr

Изменение 42
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. ***приветства*** потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения;	3. ***отбелязва*** потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения; ***изразява загриженост относно документираните връзки на Публичния инвестиционен фонд с нарушения на правата на човека и подчертава, че предприятията следва да извършват надлежна проверка за правата на човека, когато разглеждат икономически дейности, включващи пряко или непряко този фонд;***

Or. en

Изменение 43
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. ***приветства*** потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения;	3. ***отбелязва*** потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения; ***изразява загриженост относно документираните връзки на Публичния инвестиционен фонд с нарушения на правата на човека и подчертава, че трябва да има задълбочена надлежна проверка, когато се разглеждат икономически или стопански сделки, свързани пряко или непряко с този фонд;***

Or. en

Изменение 44
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. приветства потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения;	3. приветства потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения; ***подчертава, че трябва да има задълбочена надлежна проверка,***

	когато се разглеждат икономически или стопански сделки, включващи пряко или непряко Публичния инвестиционен фонд, като се имат предвид докладите за връзките му с нарушения на правата на човека;

Or. en

Изменение 45
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. приветства потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения;	3. приветства потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения; ***призовава за засилено сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в тези области;***

Or. en

Изменение 46
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Енгин Ероглу, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. ***приветства*** потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска	3. ***подчертава*** потенциала за по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска

Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения;	Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения;

Or. en

Изменение 47
Адам Белан

Предложение за резолюция
Параграф 3

Предложение за резолюция	*Изменение*
3. ***приветства потенциала за*** по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения;	3. ***насърчава*** по-нататъшно икономическо сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на устойчивата енергия, суровините от изключителна важност, информационните технологии и предприемачеството, като отбелязва, че икономическото сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия е крайъгълният камък на двустранните отношения;

Or. en

Изменение 48
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 3 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	3а. отбелязва, че Саудитска Арабия би могла да се превърне в основен партньор в борбата срещу незаконната имиграция и при

управлението на миграционните потоци от Близкия изток, Африка, Индийския субконтинент и Централна Азия;

Or. fr

Изменение 49
Давор Иво Щир

Предложение за резолюция
Параграф 3 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	3а. подчертава, че задълбочаването на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия в областта на енергетиката и търговията следва да засили стратегическата автономност на ЕС чрез диверсифициране на надеждните източници на доставки;

Or. en

Изменение 50
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 4

Предложение за резолюция	*Изменение*
4. отново потвърждава, че ЕС е поел ангажимент да подкрепя стремежа на Саудитска Арабия към социално-икономическа диверсификация и реформи, включително насърчаването на устойчивото развитие;	4. отново потвърждава, че ЕС е поел ангажимент да подкрепя стремежа на Саудитска Арабия към социално-икономическа диверсификация и реформи, включително насърчаването на устойчивото развитие ***чрез диверсифициране на източниците си на енергийни доставки, включително ядрената енергия***;

Or. fr

Изменение 51
Алис Теодореску Мове

Предложение за резолюция
Параграф 5

Предложение за резолюция	*Изменение*
5. ***отново потвърждава***, че ЕС остава ангажиран с постигането на напредък по учредяването на безопасен и взаимно изгоден безвизов режим на пътуване с петте оставащи държави от ССПЗ, така че да се гарантира равното им третиране;	5. ***отбелязва***, че ЕС остава ангажиран с постигането на напредък по учредяването на безопасен и взаимно изгоден безвизов режим на пътуване с петте оставащи държави от ССПЗ, така че да се гарантира равното им третиране; ***подчертава рисковете, които се пораждат от безвизовото пътуване, например увеличаване на молбите за предоставяне на убежище, не на последно място що се отнася до недемократични държави като Саудитска Арабия, както и рискове за сигурността, свързани с тероризма и екстремизма;***

Or. sv

Изменение 52
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 5

Предложение за резолюция	*Изменение*
5. отново потвърждава, че ЕС остава ангажиран с постигането на напредък по учредяването на безопасен и взаимно изгоден безвизов режим на пътуване с петте оставащи държави от ССПЗ, така че да се гарантира равното им третиране;	5. отново потвърждава, че ЕС остава ангажиран с постигането на напредък по учредяването на безопасен и взаимно изгоден безвизов режим на пътуване с петте оставащи държави от ССПЗ, така че да се гарантира равното им третиране; ***което може да бъде оценено в контекста на новата визова стратегия на ЕС;***

Or. en

Изменение 53
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 5

Предложение за резолюция	*Изменение*
5. ***отново потвърждава***, че ***ЕС остава ангажиран с постигането*** на ***напредък по учредяването на безопасен и взаимно изгоден безвизов режим на пътуване*** с ***петте оставащи държави от ССПЗ***, ***така че да се гарантира равното им третиране***;	5. ***подчертава***, че ***евентуално обсъждане на безвизов режим*** на ***пътуване с държавите от ССПЗ трябва да бъде стриктно обвързано*** с ***ефективни гаранции по отношение на сигурността***, ***контрола на миграционните потоци към ЕС и борбата срещу всяка външна намеса***;

Or. fr

Изменение 54
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 5

Предложение за резолюция	*Изменение*
5. отново потвърждава, че ЕС остава ангажиран с постигането на напредък по учредяването на безопасен и взаимно изгоден безвизов режим на пътуване с ***петте оставащи държави от ССПЗ, така че да се гарантира равното им третиране***;	5. отново потвърждава, че ЕС остава ангажиран с постигането на напредък по учредяването на безопасен и взаимно изгоден безвизов режим на пътуване с ***Кралство Саудитска Арабия***;

Or. en

Изменение 55
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция

Параграф 5 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	5а. отбелязва значителното икономическо значение на саудитските туристи за държавите – членки на Европейския съюз, по-специално за подкрепата на ключови сектори като хотелиерството и ресторантьорството, търговията на дребно и културните индустрии; подчертава, че гражданите на Саудитска Арабия не са източник на натиск от незаконна миграция[8a], и поради това призовава за въвеждането на премахване на шенгенските визи с цел улесняване на туризма, засилване на междуличностния обмен и по-нататъшно укрепване на икономическите и културните връзки между ЕС и Кралство Саудитска Арабия;
	[8a] https://home-affairs.ec.europa.eu/document/download/d22b298f-18db-48b1-bb53-cc4114bc40b3_en

Or. en

Изменение 56
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 5 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	5а. насърчава по-силни партньорства между образователни и научноизследователски субекти от ЕС и Саудитска Арабия, включително чрез програми като „Еразмус Мундус“ и „Хоризонт Европа“; подчертава

значението на създаването на необходимите условия за по-голяма мобилност на студентите; изтъква как увеличаването на възможностите за обмен сред младите хора ще допринесе значително за консолидирането на отношенията между ЕС, Саудитска Арабия и региона на Персийския залив като цяло;

Or. en

Изменение 57
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 5 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	5а. приветства определянето от Саудитска Арабия на Мюсюлмански братя като терористична организация и неотдавнашните усилия на САЩ за предприемане на подобни мерки; призовава ЕС и държавите членки спешно да последват този пример и да определят Мюсюлмански братя като терористична организация;

Or. en

Изменение 58
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 5 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	5б. призовава ЕС да улесни допълнително регулаторното сътрудничество, което ще

подпомогне усилията на Саудитска Арабия за установяване на правила и процедури за успешна диверсификация и реформа;

Or. en

Изменение 59
Антонио Танжер Корея

Предложение за резолюция
Параграф 5 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	5б. приветства Авраамовите споразумения с посредничеството на Съединените щати и призовава Саудитска Арабия незабавно да се присъедини към тях;

Or. en

Изменение 60
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор***, допринасящ*** за ***международната*** стабилност, особено в контекста на ***военната операция на Израел*** в Газа, както и по ***време*** на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;	6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор ***и нейния значителен принос*** за ***регионалната и световната*** стабилност, особено в контекста на ***настоящата война*** в Газа, както и по ***отношение*** на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;

Or. en

Изменение 61
Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Дан Барна

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на военната операция на Израел в Газа, както и по време на ***неотдавнашните*** събития в Сирия, Ливан***, Йемен,*** Червено море ***и Судан***;	6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на военната операция на Израел в Газа ***след терористичното нападение на Хамас на 7 октомври, при което бяха убити около 1200 души и се стигна до вземането на над 250 заложници***, както и по време на ***последните*** събития в Сирия, Ливан ***и*** Червено море;

Or. en

Изменение 62
Алис Теодореску Мове

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на ***военната операция на Израел*** в Газа, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;	6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на ***войната*** в Газа, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан***, и не на последно място с оглед на увеличаването на терористичните нападения в региона***;

Or. sv

Изменение 63

Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на ***военната операция*** на Израел в Газа, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;	6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на ***увеличаващите се доказателства за извършването*** на ***геноцид от*** Израел в Газа, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;

Or. en

Изменение 64
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. ***приветства*** нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на военната операция на Израел в Газа, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;	6. ***подчертава*** нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на военната операция на Израел в Газа, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;

Or. en

Изменение 65
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция

Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на ***военната операция на Израел в Газа***, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;	6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на ***израелско-палестинския конфликт***, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;

Or. en

Изменение 66
Адам Белан

Предложение за резолюция
Параграф 6

Предложение за резолюция	*Изменение*
6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на ***военната операция на Израел*** в Газа, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;	6. приветства нарастващото значение на Саудитска Арабия като дипломатически фактор, допринасящ за международната стабилност, особено в контекста на ***кризата*** в Газа, както и по време на неотдавнашните събития в Сирия, Ливан, Йемен, Червено море и Судан;

Or. en

Изменение 67
Адам Белан

Предложение за резолюция
Параграф 6 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	6а. признава усилията, положени от Саудитска Арабия, някои арабски държави и Израел за нормализиране

на дипломатическите отношения съгласно Авраамовите споразумения; призовава ЕС да подкрепя инициативи, насочени към изграждане на широка регионална и международна подкрепа за по-добро бъдеще на арабско-израелските отношения;

Or. en

Изменение 68
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне, Сузана Чекарди

Предложение за резолюция
Параграф 6 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	6а. подчертава, че външната политика на Саудитска Арабия се влияе от комбинация от стратегически, религиозни, икономически и свързани със сигурността фактори, като основните цели са поддържане на стабилността, разширяване на регионалното влияние и защита на енергийните и геополитическите интереси на кралството;

Or. en

Изменение 69
Енгин Ероглу

Предложение за резолюция
Параграф 6 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	6а. подчертава, че засиленото сътрудничество със Саудитска Арабия следва също така да служи за укрепване на споделените

	ангажименти за мир и стабилност и за защита на многостранната основана на правила система от системни съперници;

Or. en

Изменение 70
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 7

Предложение за резолюция	*Изменение*
7. призовава за засилено сътрудничество в областта на външната политика и сигурността с оглед на регионалната ескалация; подчертава, че както в съвместното съобщение относно стратегическо партньорство с Персийския залив, така и в бъдещото ССП се призовава за по-тясно сътрудничество в областта на политиката и сигурността;	7. призовава за засилено сътрудничество в областта на външната политика и сигурността с оглед на регионалната ескалация; подчертава, че както в съвместното съобщение относно стратегическо партньорство с Персийския залив, така и в бъдещото ССП се призовава за по-тясно сътрудничество в областта на политиката и сигурността; ***подчертава, че това сътрудничество трябва да се основава на действителен и споделен ангажимент за спазване на международното право, включително правата на човека, международното хуманитарно право и Устава на ООН;***

Or. en

Изменение 71
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 7

Предложение за резолюция	*Изменение*
7. призовава за засилено сътрудничество в областта на външната	7. призовава за засилено сътрудничество в областта на външната

политика и сигурността с оглед на регионалната ескалация; подчертава, че както в съвместното съобщение относно стратегическо партньорство с Персийския залив, така и в бъдещото ССП се призовава за по-тясно сътрудничество в областта на политиката и сигурността;	политика и сигурността с оглед на регионалната ескалация; подчертава, че както в съвместното съобщение относно стратегическо партньорство с Персийския залив, така и в бъдещото ССП се призовава за по-тясно сътрудничество в областта на политиката и сигурността; ***подчертава, че това сътрудничество трябва да се основава на действително споделен ангажимент за спазване на международното право, включително правата на човека, международното хуманитарно право и Устава на ООН;***

Or. en

Изменение 72
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 7

Предложение за резолюция	*Изменение*
7. призовава за засилено сътрудничество в областта на външната политика и сигурността с оглед на регионалната ескалация; подчертава, че както в съвместното съобщение относно стратегическо партньорство с Персийския залив, така и в бъдещото ССП се призовава за по-тясно сътрудничество в областта на политиката и сигурността;	7. призовава за засилено сътрудничество в областта на външната политика и сигурността с оглед на регионалната ескалация; подчертава, че както в съвместното съобщение относно стратегическо партньорство с Персийския залив, така и в бъдещото ССП се призовава за по-тясно сътрудничество в областта на политиката и сигурността; ***подчертава, че това сътрудничество трябва да се основава на споделен ангажимент за спазване на международното право, включително правата на човека, международното хуманитарно право и Устава на ООН;***

Or. en

Изменение 73

Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 7 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	7а. подчертава важната дипломатическа роля на Саудитска Арабия, по-специално за подкрепата на намаляването на напрежението в Йемен, укрепването на морската сигурност в Червено море, домакинството за провеждане на преговори относно Украйна и улесняването на диалога за Судан, като по този начин се допринася конструктивно за регионалната и международната стабилност;

Or. en

Изменение 74
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. ***призовава*** Саудитска Арабия да ***продължи сътрудничеството си*** с ***ЕС*** в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията;	8. ***отбелязва сътрудничеството между ЕС и*** Саудитска Арабия в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията***, които трябва*** да ***се провеждат в съответствие*** с ***международните стандарти*** в областта на ***правата на човека;; изразява загриженост относно използването от Саудитска Арабия на законите за борба с тероризма с цел заглушаване на активистите и потискане на несъгласието, както е видно от продължаващите арести на саудитски граждани по обвинения в тероризъм заради участие в мирни***

дейности в социалните медии;

Or. en

Изменение 75
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. призовава Саудитска Арабия да продължи сътрудничеството си с ЕС в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията;	8. призовава Саудитска Арабия да продължи сътрудничеството си с ЕС в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията; ***подчертава, че всяко сътрудничество в борбата срещу тероризма и радикализацията трябва да включва особена бдителност по отношение на разпространението на вдъхновени от уахабизма екстремистки доктрини, които все още се свързват до голяма степен със Саудитска Арабия.***

Or. fr

Изменение 76
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. призовава Саудитска Арабия да продължи сътрудничеството си с ЕС в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията;	8. призовава Саудитска Арабия да продължи сътрудничеството си с ЕС в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията; ***които трябва да се провеждат в съответствие с международните стандарти в областта на правата на човека;***

Or. en

Изменение 77
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. призовава Саудитска Арабия да продължи сътрудничеството си с ЕС в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията;	8. призовава Саудитска Арабия да продължи сътрудничеството си с ЕС в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията; ***подчертава значението на широкообхватно привеждане в съответствие между ЕС и Саудитска Арабия в тези области;***

Or. en

Изменение 78
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 8

Предложение за резолюция	*Изменение*
8. призовава Саудитска Арабия да продължи сътрудничеството си с ЕС в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията;	8. призовава Саудитска Арабия да продължи сътрудничеството си с ЕС в областта на борбата с тероризма и предотвратяването на радикализацията; ***които трябва да се провеждат в съответствие с международните стандарти в областта на правата на човека;***

Or. en

Изменение 79
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. признава усилията на Саудитска Арабия за намаляване на напрежението във връзка с военната операция на Израел в Газа, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците;	9. признава усилията на Саудитска Арабия за намаляване на напрежението във връзка с военната операция на Израел в Газа, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците; ***изразява дълбоката си загриженост относно заплахата от по-нататъшна военна ескалация в ивицата Газа и заявява своя протест срещу всички нарушения на международното право в този конфликт, включително всички изявления, предвиждащи териториални или демографски промени в района; призовава за незабавни и ефективни международни действия за облекчаване на нетърпимата хуманитарна ситуация в Газа на фона на блокадата, въведена от израелското правителство, която не позволява хуманитарната помощ да достигне до цивилното население, живеещо в нечовешки условия; призовава за незабавно и трайно прекратяване на насилието; изисква незабавното и безусловно освобождаване на всички останали израелски заложници; продължава да призовава за проактивни дипломатически усилия на ЕС, за да се работи за трайно прекратяване на огъня;***
	Or. en

Изменение 80
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*

9. признава усилията на Саудитска Арабия за ***намаляване*** на напрежението във връзка с ***военната операция на*** Израел ***в Газа***, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ и ***призивите*** за ***прекратяване на огъня и освобождаване*** на ***заложниците***;	9. признава усилията на Саудитска Арабия за ***стабилизиране на Близкия изток, насърчаване на намаляването*** на напрежението във връзка с ***конфликта между*** Израел ***и Хамас***, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ***, освобождаването на всички заложници, които все още се държат в Газа,*** и ***прекратяване на израелско-палестинския конфликт; подчертава, че доверието в Саудитска Арабия като мироопазващ посредник би могло също така да я превърне в ценен фактор, допринасящ за бъдещите усилия, насочени към стабилизиране на палестинските територии;***
	Or. en

Изменение 81
Алис Теодореску Мове

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. признава ***усилията на*** Саудитска Арабия за намаляване на напрежението във връзка с военната операция на Израел в Газа, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците;	9. признава ***осъждането от*** Саудитска Арабия ***на нападението на Хамас срещу Израел на 7 октомври, нейните усилия*** за намаляване на напрежението във връзка с военната операция на Израел в Газа, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците; ***приветства факта, че Саудитска Арабия се включи ясно в декларацията на Лигата на арабските държави, с която се изисква Хамас да се разоръжи, да освободи всички заложници и да се откаже от контрола над Газа;***
	Or. sv

Изменение 82
Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Дан Барна

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. признава усилията на Саудитска Арабия за ***намаляване*** на напрежението във връзка с военната операция на Израел в Газа, подкрепата ѝ за ***хуманитарната*** помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците;	9. признава усилията на Саудитска Арабия за ***насърчаване на намаляването*** на напрежението във връзка с военната операция на Израел в Газа ***след терористичното нападение на Хамас на 7 октомври, при което бяха убити около 1200 души и се стигна до вземането на над 250 заложници***, подкрепата ѝ за ***хуманитарна*** помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците;

Or. en

Изменение 83
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. ***признава*** усилията на Саудитска Арабия за ***намаляване*** на ***напрежението във връзка с военната операция*** на ***Израел*** в Газа, ***подкрепата ѝ*** за ***хуманитарната помощ*** и ***призивите*** за ***прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците***;	9. ***приветства*** усилията на Саудитска Арабия за ***предоставяне*** на ***хуманитарна помощ, постигане на трайно прекратяване*** на ***огъня*** в Газа ***и освобождаване на всички израелски заложници***, ***държани от Хамас; приветства активния ангажимент на Саудитска Арабия за устойчив мир и решение за две държави в съответствие с международното право;***

Or. en

Изменение 84
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. признава усилията на Саудитска Арабия за ***намаляване*** на напрежението във връзка с ***военната операция*** на Израел в Газа, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците;	9. признава усилията на Саудитска Арабия за ***насърчаване на намаляването*** на напрежението във връзка с ***увеличаващите се доказателства за извършването от страна*** на Израел ***на геноцид*** в Газа, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците;

Or. en

Изменение 85
Адам Белан

Предложение за резолюция
Параграф 9

Предложение за резолюция	*Изменение*
9. признава усилията на Саудитска Арабия за намаляване на напрежението във връзка с ***военната операция на Израел*** в Газа, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците;	9. признава усилията на Саудитска Арабия за намаляване на напрежението във връзка с ***настоящата криза*** в Газа, подкрепата ѝ за хуманитарната помощ и призивите за прекратяване на огъня и освобождаване на заложниците;

Or. en

Изменение 86
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 9 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	9а. приветства декларацията от Ню Йорк, направена в края на Международната конференция на високо равнище за мирно уреждане на въпроса за Палестина и прилагането на решението за две държави, която се проведе от 28 до 30 юли 2025 г. под съвместното председателство на Саудитска Арабия и Франция; отново потвърждава ангажимента на Европейския парламент за договорено решение, основано на две държави, въз основа на границите от 1967 г., с Израел и Палестина като демократични и суверенни съседи и с Йерусалим като тяхна обща столица – съжителстващи в мир и сигурност, като единствен жизнеспособен път към траен мир и стабилност в Близкия изток; отново заявява, че не може да има перспективи за мир, сигурност и стабилност за Газа, както и за помирение между израелското и палестинското население, докато Хамас играе роля в ивицата Газа;

Or. en

Изменение 87
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 9 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	9а. призовава Саудитска Арабия да продължи усилията си за нормализиране на отношенията с Израел;

Or. en

Изменение 88
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 10

Предложение за резолюция	*Изменение*
10. приветства трайния ангажимент на Саудитска Арабия по отношение на Сирия, включително регионалните консултации, насочени към стабилизиране и възстановяване след конфликта; подчертава значението на запазването на териториалната цялост на Сирия;	10. приветства трайния ангажимент на Саудитска Арабия по отношение на Сирия, включително регионалните консултации, насочени към стабилизиране и възстановяване след конфликта; подчертава значението на запазването на териториалната цялост на Сирия; ***призовава за засилено сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия, за да се гарантира мирен и приобщаващ преход в Сирия и да се защитят християните и всички малцинствени общности в Сирия, като се гарантира тяхната безопасност, религиозна свобода, както и опазването на културното им наследство;***

Or. en

Изменение 89
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 10

Предложение за резолюция	*Изменение*
10. приветства ***трайния ангажимент*** на Саудитска Арабия ***по отношение на*** Сирия, включително ***регионалните*** консултации, ***насочени към*** стабилизиране и възстановяване ***след конфликта***; подчертава значението на запазването на териториалната цялост на Сирия;	10. приветства ***значителните дипломатически и финансови контакти*** на Саудитска Арабия ***в*** Сирия, включително ***чрез регионални*** консултации, ***както и по-широки усилия за*** стабилизиране и възстановяване***; призовава Саудитска Арабия и нейните партньори в региона да подпомогнат преходното сирийско правителство при създаването на трайна и***

	приобщаваща политическа архитектура и архитектура за сигурност; подчертава значението на запазването на ***суверенитета и*** териториалната цялост на Сирия;

Or. en

Изменение 90
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 10

Предложение за резолюция	*Изменение*
10. ***приветства*** трайния ангажимент на Саудитска Арабия по отношение на Сирия, включително регионалните консултации, насочени към стабилизиране и възстановяване след конфликта; подчертава значението на запазването на териториалната цялост на Сирия;	10. ***подчертава*** трайния ангажимент на Саудитска Арабия по отношение на Сирия, включително регионалните консултации, насочени към стабилизиране и възстановяване след конфликта; подчертава значението на запазването на териториалната цялост на Сирия; ***потвърждава, че политическата ориентация на настоящия режим е в ущърб на регионалната сигурност и положението на религиозните малцинства в Близкия изток;***

Or. fr

Изменение 91
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 10 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	10а. призовава Саудитска Арабия да увеличи финансирането за Агенцията на ООН за подпомагане и строителство за палестинските

бежанци в Близкия изток (UNRWA), за да подкрепи нейната жизненоважна роля за предоставянето на хуманитарни и основни услуги на палестинските бежанци, особено с оглед на израелската кампания срещу агенцията, и да компенсира преустановяването от някои държави донори на техните вноски;

Or. en

Изменение 92
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН***, подкрепата за ливанските въоръжени сили*** и ***насърчаването*** на ***разоръжаването*** на ***Хизбула, като същевременно осъжда нападенията*** на ***израелските отбранителни сили***;	11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН***; приветства усилията на ливанското правителство и призовава за пълно*** и ***безусловно разоръжаване*** на ***Хизбула до края на 2025 г. в съответствие с последната пътна карта с посредничеството*** на ***САЩ; отново подчертава значението на зачитането на суверенитета и териториалната цялост на Ливан;***

Or. en

Изменение 93
Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Дан Барна

Предложение за резолюция

Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН, подкрепата за ливанските въоръжени сили и насърчаването на разоръжаването на Хизбула, като същевременно осъжда нападенията на израелските отбранителни сили;	11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН, подкрепата за ливанските въоръжени сили и насърчаването на разоръжаването на Хизбула, като същевременно осъжда нападенията на израелските отбранителни сили ***срещу служителите за поддържане на мира от временните сили на ООН в Ливан (UNIFIL)***;

Or. en

Изменение 94
Аркадиуш Муларчик

Предложение за резолюция
Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН, подкрепата за ливанските въоръжени сили и насърчаването на разоръжаването на Хизбула***, като същевременно осъжда нападенията на израелските отбранителни сили***;	11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН, подкрепата за ливанските въоръжени сили и насърчаването на разоръжаването на Хизбула;

Or. en

Изменение 95
Адам Белан

Предложение за резолюция
Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН, подкрепата за ливанските въоръжени сили и насърчаването на разоръжаването на Хизбула***, като същевременно осъжда нападенията на израелските отбранителни сили***;	11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН, подкрепата за ливанските въоръжени сили и насърчаването на разоръжаването на Хизбула;

Or. en

Изменение 96
Антонио Танжер Корея

Предложение за резолюция
Параграф 11

Предложение за резолюция	*Изменение*
11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН, подкрепата за ливанските въоръжени сили и насърчаването на разоръжаването на Хизбула***, като същевременно осъжда нападенията на израелските отбранителни сили***;	11. отново потвърждава подкрепата на ЕС за политическото и социално-икономическото възстановяване на Ливан и подчертава значението на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия за изпълнението на Резолюция 1701 (2006) на Съвета за сигурност на ООН, подкрепата за ливанските въоръжени сили и насърчаването на разоръжаването на Хизбула;

Or. en

Изменение 97
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 12

Предложение за резолюция	*Изменение*
12. признава конструктивния подход на Саудитска Арабия на фона на настоящото регионално напрежение по пътя ѝ към дипломатическо нормализиране с Иран и подчертава общата позиция на ЕС и Саудитска Арабия срещу иранските марионетни сили и разработването на иранска ядрена програма;	12. признава конструктивния подход на Саудитска Арабия на фона на настоящото регионално напрежение по пътя ѝ към дипломатическо нормализиране с Иран и подчертава общата позиция на ЕС и Саудитска Арабия срещу иранските марионетни сили и разработването на иранска ядрена програма; ***осъжда в тази връзка също така програмите на Иран за балистични ракети и въоръжени безпилотни летателни апарати (БЛА);***

Or. en

Изменение 98
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 12

Предложение за резолюция	*Изменение*
12. признава ***конструктивния подход*** на Саудитска Арабия на фона на настоящото регионално напрежение ***по пътя ѝ към*** дипломатическо нормализиране с Иран ***и*** подчертава ***общата позиция*** на ЕС и Саудитска Арабия ***срещу*** иранските марионетни сили и ***разработването*** на ***иранска*** ядрена програма;	12. признава ***конструктивната роля*** на Саудитска Арабия на фона на настоящото регионално напрежение***, засиленото сътрудничество между Саудитска Арабия и ОАЕ и постепенното*** дипломатическо нормализиране с Иран***;*** подчертава ***съгласуването*** на ЕС и Саудитска Арабия ***при ограничаването на*** иранските марионетни сили и ***спирането*** на ***по-нататъшното***

разработване на иранската ядрена програма;

Or. en

Изменение 99
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 13

Предложение за резолюция	*Изменение*
13. подчертава ***споделения приоритет на ЕС и Саудитска Арабия за установяване*** на ***траен мир в*** Йемен и ***приветства трайния ангажимент*** на Саудитска Арабия ***за постигане*** на ***приобщаващо политическо решение в*** Йемен;	13. подчертава***, че Саудитска Арабия е променила външната си политика по отношение*** на Йемен ***от военна намеса, причинявайки най-малко 375 000 смъртни случая – основно заради глада, причинен от военноморската блокада на*** Йемен ***от Саудитска Арабия – широкомащабни разрушения*** и ***продължаваща хуманитарна криза, към дипломация вследствие*** на ***международен натиск, както и сближаване между*** Саудитска Арабия ***и Иран; насърчава увеличаването на хуманитарната помощ от ЕС и Саудитска Арабия за Йемен и съвместните усилия за противодействие на атаките срещу хуманитарни работници;***

Or. en

Изменение 100
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 13

Предложение за резолюция	*Изменение*
13. подчертава споделения приоритет на ЕС и Саудитска Арабия за	13. подчертава споделения приоритет на ЕС и Саудитска Арабия за

установяване на траен мир в Йемен и приветства трайния ангажимент на Саудитска Арабия за постигане на приобщаващо политическо решение в Йемен;	установяване на траен мир в Йемен и приветства трайния ангажимент на Саудитска Арабия за постигане на приобщаващо политическо решение в Йемен; ***призовава Саудитска Арабия да подкрепи независим международен механизъм за разследване на нарушенията на международното хуманитарно право от страна на нейните сили, включително нарушенията на ръководената от Саудитска Арабия и ОАЕ коалиция в Йемен между 2015 г. и 2022 г. и масовите убийства на етиопски мигранти на йеменско-саудитската граница между март 2022 г. и юни 2023 г.;***
	Or. en

Изменение 101
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 13 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	13а. призовава Саудитска Арабия да подкрепи съвместен независим международен механизъм за разследване на нарушенията на международното хуманитарно право от страна на нейните сили, включително нарушенията на ръководената от Саудитска Арабия и ОАЕ коалиция в Йемен между 2015 г. и 2022 г. и масовите убийства на етиопски мигранти на йеменско-саудитската граница, и подчертава необходимостта да се гарантира, че жертвите на тези злоупотреби получават правосъдие, включително като се предоставят подходящи обезщетения;

Or. en

Изменение 102
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 13 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	13а. призовава Саудитска Арабия да подкрепи съвместен независим международен механизъм за разследване на нарушенията на международното хуманитарно право от страна на нейните сили, включително нарушенията на ръководената от Саудитска Арабия и ОАЕ коалиция в Йемен между 2015 г. и 2022 г. и масовите убийства на етиопски мигранти на йеменско-саудитската граница, и подчертава необходимостта да се гарантира, че жертвите на тези злоупотреби получават правосъдие, включително като се предоставят подходящи обезщетения;

Or. en

Изменение 103
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 15

Предложение за резолюция	*Изменение*
15. подчертава непоколебимия ангажимент на ЕС да гарантира защитата на морските маршрути и международните права за корабоплаване в Червено море; подчертава сътрудничеството на Саудитска Арабия в разузнаването с	15. подчертава непоколебимия ангажимент на ЕС да гарантира защитата на морските маршрути и международните права за корабоплаване в Червено море; подчертава сътрудничеството на Саудитска Арабия в разузнаването с

държавите — членки на ЕС, участващи в EUNAVFOR Aspides;	държавите – членки на ЕС, участващи в EUNAVFOR Aspides; ***подчертава, че Саудитска Арабия, както и другите държави от Персийския залив, трябва да бъдат лидери в гарантирането на сигурността на морските маршрути, които преминават през техните териториални води;***

Or. fr

Изменение 104
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 15

Предложение за резолюция	*Изменение*
15. подчертава непоколебимия ангажимент на ЕС да гарантира защитата на морските маршрути и международните права за корабоплаване в Червено море; подчертава ***сътрудничеството*** на Саудитска Арабия в разузнаването с държавите — членки на ЕС, участващи в EUNAVFOR Aspides;	15. подчертава непоколебимия ангажимент на ЕС да гарантира защитата на морските маршрути и международните права за корабоплаване в Червено море; подчертава ***ангажимента*** на Саудитска Арабия ***по отношение на морската сигурност и призовава за по-тясно политическо сътрудничество и сътрудничество*** в разузнаването с държавите – членки на ЕС, участващи в EUNAVFOR Aspides;

Or. en

Изменение 105
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 15

Предложение за резолюция	*Изменение*
15. подчертава непоколебимия ангажимент на ЕС да гарантира защитата на морските маршрути и	15. подчертава непоколебимия ангажимент на ЕС да гарантира защитата на морските маршрути и

международните права за корабоплаване в Червено море; подчертава сътрудничеството на Саудитска Арабия в разузнаването с държавите — членки на ЕС***, участващи в EUNAVFOR Aspides***;	международните права за корабоплаване в Червено море; подчертава сътрудничеството на Саудитска Арабия в разузнаването с ***EUNAVFOR ASPIDES и – в по-общ план – с*** държавите – членки на ЕС;

Or. en

Изменение 106
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 16

Предложение за резолюция	*Изменение*
16. приветства участието на Саудитска Арабия като домакин на преговорите за прекратяване на огъня във войната в Украйна;	16. приветства участието на Саудитска Арабия като домакин на преговорите за прекратяване на огъня във войната в Украйна; ***настоятелно призовава Саудитска Арабия да си сътрудничи по-тясно със своите партньори при подкрепа на санкциите срещу Руската федерация и да предприеме мерки, с които да се помогне за прекратяване на дейността на руския сенчести флот;***

Or. en

Изменение 107
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 17

Предложение за резолюция	*Изменение*
17. отбелязва ангажимента на Саудитска Арабия да инвестира 600 милиарда щатски долара в САЩ, както и ангажимента на страната	***заличава се***

за споразумение в областта на отбраната и стратегическо сътрудничество в областта на нововъзникващите технологии;

Or. en

Изменение 108
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 17

Предложение за резолюция	*Изменение*
17. отбелязва ангажимента на Саудитска Арабия да инвестира 600 милиарда щатски долара в САЩ, както и ангажимента на страната за споразумение в областта на отбраната и стратегическо сътрудничество в областта на нововъзникващите технологии;	17. отбелязва ангажимента на Саудитска Арабия да инвестира 600 милиарда щатски долара в САЩ, както и ангажимента на страната за споразумение в областта на отбраната и стратегическо сътрудничество в областта на нововъзникващите технологии; ***подчертава необходимостта ЕС да запази в контекста на тази ориентация собствената си стратегическа автономност и да защитава своите икономически и технологични интереси;***

Or. fr

Изменение 109
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 18

Предложение за резолюция	*Изменение*
18. признава ролята на Саудитска Арабия в многостранното сътрудничество, в т.ч. нарастващата ѝ ангажираност в Африка, по-специално Сахел, и в Азия;	18. признава ролята на Саудитска Арабия в ***насърчаването на*** многостранното сътрудничество, в т.ч. ***чрез*** нарастващата ѝ ангажираност в Африка, по-специално Сахел, и в Азия;

	призовава за по-тясна координация между ЕС и Саудитска Арабия в областта на енергийното сътрудничество, междурегионалното развитие на инфраструктурата, изграждането на капацитет, развитието на човешкия капитал, финансовите инструменти и инвестиционните механизми на африканския континент; подчертава значението на интегрирането на ръководени от Саудитска Арабия проекти в рамките на ЕС, включително в инициативата Global Gateway;

Or. en

Изменение 110
Давор Иво Щир

Предложение за резолюция
Параграф 19

Предложение за резолюция	*Изменение*
19. отбелязва, че Саудитска Арабия е официално поканена за член на групата държави от БРИКЮ;	19. отбелязва, че Саудитска Арабия е официално поканена за член на групата държави от БРИКЮ; ***отбелязва, че приобщаването на Саудитска Арабия към БРИКЮ отразява тенденция към диверсифицирани съюзи, и призовава ЕС да се ангажира конструктивно със Саудитска Арабия по време на многостранни форуми, за да се защитават взаимните търговски и инвестиционни интереси;***

Or. en

Изменение 111
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 19

Предложение за резолюция	*Изменение*
19. отбелязва, че Саудитска Арабия е официално поканена ***за*** член на групата държави от БРИКЮ;	19. отбелязва ***със загриженост***, че Саудитска Арабия е официално поканена ***да стане*** член на групата държави от БРИКЮ;

Or. en

Изменение 112
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 20

Предложение за резолюция	*Изменение*
20. отбелязва укрепването на двустранните отношения между Саудитска Арабия и Турция, по-специално в областта на сигурността и отбраната;	***заличава се***

Or. en

Изменение 113
Алис Теодореску Мове

Предложение за резолюция
Параграф 20

Предложение за резолюция	*Изменение*
20. отбелязва укрепването на двустранните отношения между Саудитска Арабия и Турция, по-специално в областта на сигурността и отбраната;	20. отбелязва укрепването на двустранните отношения между Саудитска Арабия и Турция, по-специално в областта на сигурността и ***на*** отбраната; ***призовава Саудитска Арабия да използва тези отношения, за да убеди Турция да даде конструктивен принос към близкоизточния мирен процес, като признае Хамас за терористична***

	организация и прекрати политическата, икономическата и логистичната подкрепа;

Or. sv

Изменение 114
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 20

Предложение за резолюция	*Изменение*
20. ***отбелязва*** укрепването на двустранните отношения между Саудитска Арабия и Турция, по-специално в областта на сигурността и отбраната;	20. ***изразява съжаление във връзка с*** укрепването на двустранните отношения между Саудитска Арабия и Турция, по-специално в областта на сигурността и отбраната; ***припомня, че Турция подкрепи груба промяна на режима в Сирия, с която се извършват постоянни беззакония спрямо религиозни малцинства;***

Or. fr

Изменение 115
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 20

Предложение за резолюция	*Изменение*
20. отбелязва укрепването на двустранните отношения между Саудитска Арабия и Турция, по-специално в областта на сигурността и отбраната;	20. отбелязва ***със загриженост*** укрепването на двустранните отношения между Саудитска Арабия и Турция, по-специално в областта на сигурността и отбраната;

Or. en

Изменение 116

Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 20 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	20а. подчертава, че при развитието на нови партньорства Саудитска Арабия следва да гарантира, че нейните политики остават в съответствие с интересите и ценностите, споделяни с историческите ѝ партньори, по-специално с ЕС и неговите държави членки;

Or. en

Изменение 117
Аркадиуш Муларчик

Предложение за резолюция
Параграф 20 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	20а. приветства последователната позиция на Саудитска Арабия по отношение на Мюсюлмански братя като терористична организация и призовава ЕС и неговите държави членки да последват този пример и да признаят Мюсюлмански братя за терористична организация;

Or. en

Изменение 118
Аркадиуш Муларчик

Предложение за резолюция
Параграф 20 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	20б. насърчава Кралство Саудитска Арабия да се присъедини към Авраамовите споразумения с цел подобряване на регионалната стабилност и нормализирането на отношенията му с Израел;

Or. en

Изменение 119
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 21

Предложение за резолюция	*Изменение*
21. ***приветства*** амбициозните планове на Саудитска Арабия за 2030 г., в които се очертава значима социално-икономическа реформа за модернизиране на страната и нейните институции, както и за диверсифициране на икономиката;	21. ***отбелязва*** амбициозните планове на Саудитска Арабия за 2030 г., в които се очертава значима социално-икономическа реформа за модернизиране на страната и нейните институции, както и за диверсифициране на икономиката;

Or. fr

Изменение 120
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 21 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	21а. приветства подхода на Кралство Саудитска Арабия под ръководството на крал Салман бин Абдулазис и престолонаследника и министър-председател Мохамед бин Салман Ал Суди за насърчаване на толерантността и отказ от рестриктивните религиозни

политики; отбелязва пряката връзка между толерантността и устойчивия икономически растеж, като подчертава, че с отварянето и приобщаването се насърчават условия за иновации, инвестиции и социален напредък; счита, че текущите реформи на Саудитска Арабия дават важен пример за по-широкия регион, като показват как толерантността може да служи както като основа за стабилност, така и като двигател на просперитета;

Or. en

Изменение 121
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 21 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	21б. подчертава ангажимента на Кралство Саудитска Арабия към енергийния преход, като припомня обещанието му до 2060 г. да постигне нулеви нетни емисии, а до 2030 г. да произвежда 50% от електроенергията си от възобновяеми източници; приветства в този контекст водещия проект за производство до 2030 г. на 4 милиона тона чист водород годишно, което показва амбицията на Саудитска Арабия да се позиционира като водещ световен доставчик на чист водород[1а];

[1а] https://www.sgi.gov.sa/saudi-global-climate-impact/

Or. en

Изменение 122
Аркадиуш Муларчик

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. призовава Саудитска Арабия да промени своя енергиен пейзаж и да премине към енергия от възобновяеми източници и чист водород като част от плановете си „Визия 2030“; отбелязва, че ЕС е готов да си сътрудничи с партньорите от Саудитска Арабия по проекти за постигане на напредък по екологичните цели на двата региона;	***заличава се***

Or. en

Изменение 123
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. призовава Саудитска Арабия да промени своя енергиен пейзаж и да премине към енергия от възобновяеми източници и чист водород като част от плановете си „Визия 2030“; отбелязва, че ЕС е готов да си сътрудничи с партньорите от Саудитска Арабия по проекти за постигане на напредък по екологичните цели на двата региона;	22. призовава Саудитска Арабия да промени своя енергиен пейзаж и да премине към енергия от възобновяеми източници и чист водород като част от плановете си „Визия 2030“; ***подкрепя призива на експертите на ООН към Саудитска Арабия да спре плановете си за разширяване на производството на суров нефт, както и плановете си за допълнително проучване на запасите от нефт и газ с цел увеличаване на производствения капацитет, което допринася за риска от превишаване на въглеродния бюджет от 1,5 C и за увеличаване на***

въздействието върху правата на човека, свързано с изменението на климата, в противоречие със собствените ѝ отговорности в областта на правата на човека; настоятелно призовава Aramco да публикува ключова информация относно общите си емисии и въглеродния интензитет на производството си на суров нефт; отбелязва, че ЕС е готов да си сътрудничи с партньорите от Саудитска Арабия по проекти за постигане на напредък по екологичните цели на двата региона;

Or. en

Изменение 124
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. призовава Саудитска Арабия да промени своя енергиен пейзаж и да премине към енергия от възобновяеми източници и чист водород като част от плановете си „Визия 2030“; отбелязва, че ЕС е готов да си сътрудничи с партньорите от Саудитска Арабия по проекти за постигане на напредък по екологичните цели на двата региона;	22. призовава Саудитска Арабия да промени своя енергиен пейзаж и да премине към енергия от възобновяеми източници и чист водород като част от плановете си „Визия 2030“; ***подкрепя призива на експертите на ООН към Саудитска Арабия да спре плановете си за разширяване на производството на суров нефт, както и плановете си за допълнително проучване на запасите от нефт и газ с цел увеличаване на производствения капацитет, което допринася за риска от превишаване на въглеродния бюджет от 1,5 C и за увеличаване на въздействието върху правата на човека, свързано с изменението на климата, в противоречие със собствените ѝ отговорности в областта на правата на човека; настоятелно призовава Aramco да***

публикува ключова информация относно общите си емисии и въглеродния интензитет на производството си на суров нефт; отбелязва, че ЕС е готов да си сътрудничи с партньорите от Саудитска Арабия по проекти за постигане на напредък по екологичните цели на двата региона;

Or. en

Изменение 125
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. призовава Саудитска Арабия да промени своя енергиен пейзаж и да премине към енергия от възобновяеми източници и чист водород като част от плановете си „Визия 2030“; отбелязва, че ЕС е готов да си сътрудничи с партньорите от Саудитска Арабия по проекти за постигане на напредък по екологичните цели на двата региона;	22. призовава Саудитска Арабия да промени своя енергиен пейзаж и да премине към енергия от възобновяеми източници и чист водород като част от плановете си „Визия 2030“; ***подкрепя призива на експертите на ООН към Саудитска Арабия да спре плана си за разширяване на производството на суров нефт, тъй като това би било несъвместимо с ангажиментите по Парижкото споразумение;*** отбелязва, че ЕС е готов да си сътрудничи с партньорите от Саудитска Арабия по проекти за постигане на напредък по екологичните цели на двата региона;

Or. en

Изменение 126
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 22

Предложение за резолюция	*Изменение*
22. призовава Саудитска Арабия да промени своя енергиен пейзаж и да премине към енергия от възобновяеми източници ***и чист водород като част от плановете си „Визия 2030“; отбелязва***, ***че ЕС е готов да си сътрудничи с партньорите от Саудитска Арабия по проекти за постигане на напредък по екологичните цели на двата региона***;	22. призовава Саудитска Арабия да промени своя енергиен пейзаж и да премине към енергия от възобновяеми източници***, включително ядрена енергия — технология***, ***върху която държавите – членки на ЕС, имат пълен контрол както в технологично, така и в търговско отношение***;

Or. fr

Изменение 127
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 22 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	22а. подчертава ролята на Саудитска Арабия като все по-важен участник във веригите за доставки на полезни изкопаеми и нейните усилия да се приведе в съответствие с най-добрите международни практики; подчертава, че разширяването на обхвата на сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия в тази област ще бъде от ключово значение за по-нататъшното консолидиране на стратегията на ЕС за намаляване на риска и за стремежа му да диверсифицира доставките си на суровини;

Or. en

Изменение 128
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 22 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	22а. изразява съжаление, че въпреки че кралството обяви амбицията си до 2030 г. да генерира половината от електроенергията си от възобновяеми източници, засега Саудитска Арабия не е приложила никакви политики, които биха намалили значително емисиите ѝ на парникови газове и биха намалили зависимостта ѝ от изкопаеми горива;

Or. en

Изменение 129
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 22 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	22б. отбелязва със загриженост, че на COP29 Саудитска Арабия се противопостави на глобалните ангажименти за постепенно премахване на изкопаемите горива, с което се подкопава постигането на целите на Парижкото споразумение; подчертава, че сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия трябва да се обвърже с условие за надеждни планове за действие в областта на климата със задължителни мерки за изпълнение;

Or. en

Изменение 130
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия

Яр

Предложение за резолюция
Параграф 23

Предложение за резолюция	*Изменение*
23. признава, че Саудитска Арабия е постигнала ***значителен*** напредък в справянето с високото си равнище на младежка безработица, като я е понижила от 35,01% през 2006 г. на 16% до 2023 г.; препоръчва Саудитска Арабия да продължи да отдава приоритет на този въпрос;	23. признава, че Саудитска Арабия е постигнала напредък в справянето с високото си равнище на младежка безработица, като я е понижила от 35,01% през 2006 г. на 16% до 2023 г.; препоръчва Саудитска Арабия да продължи да отдава приоритет на този въпрос;

Or. en

Изменение 131
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 23 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	23а. приветства положителните реформи на учебните програми, извършени в Саудитска Арабия, по-специално премахването на антисемитско и антихристиянско съдържание; насърчава Саудитска Арабия да продължи тези реформи;

Or. en

Изменение 132
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 24

Предложение за резолюция	*Изменение*
24. подчертава значителния	24. подчертава значителния

напредък, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество;

напредък, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество; ***отбелязва обаче, че няколко активисти за правата на саудитските жени продължават да бъдат лишени от свобода или под строги ограничения в Саудитска Арабия; призовава саудитските органи да освободят Манахел ал-Отаиби и Салма ал-Шехаб и да отменят забраните за пътуване и административните ограничения срещу Лужаин ал-Хатлул, Мариам ал-Отаиби и Фаузия ал-Отаиби;***

Or. en

Изменение 133
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 24

Предложение за резолюция	*Изменение*
24. подчертава ***значителния напредък***, постигнат от Саудитска Арабия ***в овластяването*** на жените, ***чието участие*** в работната сила се е увеличило на 36% и ***които вече имат*** правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество;	24. подчертава ***напредъка***, постигнат от Саудитска Арабия ***по отношение на правата*** на жените, ***тъй като участието на жените*** в работната сила се е увеличило на 36% и ***жените са получили*** правото да управляват превозни средства и да пътуват без ***разрешението на настойник мъж; отбелязва, че продължават да съществуват значителни предизвикателства, включително в Закона за личния статут, по-специално по отношение на детските бракове, изнасилванията в брака и дискриминацията на жените в брака, при развод, упражняването на родителските права върху децата,***

наследяването и правата на собственост; осъжда положението на активистите за правата на саудитските жени, които са водили кампания за правото на шофиране и за прекратяването на системата за мъжко настойничество***, тъй като те продължават да бъдат наказвани и преследвани от саудитските органи чрез забрани за пътуване***;

Or. en

Изменение 134
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 24

Предложение за резолюция	*Изменение*
24. подчертава значителния напредък, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество;	24. подчертава значителния напредък, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество***, но отбелязва, че продължават да съществуват значителни предизвикателства, включително в Закона за личния статут, по-специално по отношение на детските бракове, изнасилванията в брака и дискриминацията на жените в брака, при развода, упражняването на родителските права върху децата, наследяването и правата на собственост***;

Or. en

Изменение 135
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 24

Предложение за резолюция	*Изменение*
24. подчертава значителния напредък, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество;	24. подчертава значителния напредък, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество***, но отбелязва, че продължават да съществуват значителни предизвикателства, включително в Закона за личния статут, по-специално по отношение на детските бракове, изнасилванията в брака и дискриминацията срещу жените в брака, при развода, упражняването на родителските права върху децата, наследяването и правата на собственост***;

Or. en

Изменение 136
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 24

Предложение за резолюция	*Изменение*
24. ***подчертава*** значителния напредък, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество;	24. ***отбелязва*** значителния напредък, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество;

Or. fr

Изменение 137
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне, Сузана Чекарди

Предложение за резолюция
Параграф 24

Предложение за резолюция	*Изменение*
24. подчертава ***значителния напредък***, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество;	24. подчертава ***напредъка***, постигнат от Саудитска Арабия в овластяването на жените, чието участие в работната сила се е увеличило на 36% и които вече имат правото да управляват превозни средства и да пътуват без мъжко настойничество;

Or. en

Изменение 138
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 25

Предложение за резолюция	*Изменение*
25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.;	25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.***, и изразява сериозна загриженост, че въпреки обявените реформи работниците мигранти продължават да са изправени пред широко разпространени злоупотреби в рамките на системата „Кафала“, някои от които може да представляват ситуации на принудителен труд; признава реформите, въведени в рамките на Инициативата за реформа на труда (LRI), като същевременно настоятелно призовава Саудитска***

Арабия да премахне изцяло системата „Кафала“ в законодателството и на практика чрез премахване на контрола от страна на работодателите върху мобилността на работниците, включително върху напускането и смяната на работното място, да гарантира правата на работниците на стачка, колективно договаряне и свободно сдружаване, да предотвратява принудителното изселване на жителите и да спре репресиите срещу защитниците на правата на човека във връзка с тези събития; призовава Саудитска Арабия да гарантира, че всички работници мигранти, включително домашните работници, имат достъп до правосъдие и ефективни механизми за търсене на отговорност от злоупотребяващите работодатели;

Or. en

Изменение 139
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 25

Предложение за резолюция	*Изменение*
25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.;	25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.; ***изразява дълбока загриженост относно високия процент на смъртност на мигранти в Саудитска Арабия при злополуки, свързани с работното място; призовава Саудитска Арабия да разруши системата „Кафала“ и да гарантира правата на стачка, колективно договаряне и свободно***

	сдружаване; настоятелно призовава Саудитска Арабия да премахне всички изисквания за работниците мигранти да получават съгласието на работодателите, за да напуснат страната и да сменят работните си места; изразява загриженост, че световното първенство по футбол ще се използва по-скоро като спортна проява за подобряване на репутацията, отколкото като реална възможност за прилагане на необходимите реформи в областта на трудовото право;
	Or. en

Изменение 140
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 25

Предложение за резолюция	*Изменение*
25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.;	25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.***, и изразява сериозна загриженост относно документираните случаи на работниците мигранти, изправени пред широко разпространени злоупотреби в рамките на системата „Кафала“ въпреки обявените реформи, някои от които може да представляват ситуации на принудителен труд, и призовава Саудитска Арабия да разруши изцяло системата и да гарантира правата на работниците на стачка, колективно договаряне и свободно сдружаване***;
	Or. en

Изменение 141
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 25

Предложение за резолюция	*Изменение*
25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.;	25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.; ***разчита на способността на правителството да гарантира правата на работниците на свободно сдружаване;***

Or. en

Изменение 142
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 25

Предложение за резолюция	*Изменение*
25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.;	25. отбелязва, че Саудитска Арабия стартира поредица от амбициозни инфраструктурни проекти преди приемането на изложението EXPO 2030 и Световното първенство по футбол на ФИФА през 2034 г.***, и подчертава, че продължават да съществуват много опасения по отношение на третирането и правата на работниците***;

Or. en

Изменение 143

Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 25 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	25а. настоятелно призовава Саудитска Арабия междувременно да премахне всички изисквания за работниците мигранти да получават съгласието на работодателите, за да напуснат страната и да сменят работните си места;

Or. en

Изменение 144
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 25 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	25а. настоятелно призовава Саудитска Арабия междувременно да премахне всички изисквания за работниците мигранти да получават съгласието на работодателите, за да напуснат страната и да сменят работните си места;

Or. en

Изменение 145
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 25 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*

25б. настоятелно призовава Саудитска Арабия да засили надлежната проверка и мониторинга на дружества за наемане на работа, за да се гарантира, че те покриват всички разходи и такси, свързани с наемането на работници, и да се създаде фонд за възстановяване на работниците на незаконните такси за наемане на работа; призовава Саудитска Арабия да въведе недискриминационна минимална работна заплата, осигуряваща жизнен минимум, и да гарантира достъп до средства за правна защита за всички форми на кражба на заплати на работници мигранти, които дават възможност на неплатените работници да получат своите неизплатени заплати и обезщетения;

Or. en

Изменение 146
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 25 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	25б. настоятелно призовава Саудитска Арабия да засили надлежната проверка и мониторинга на дружества за наемане на работа, за да се гарантира, че те покриват всички разходи и такси, свързани с наемането на работници, и да се създаде фонд за възстановяване на работниците на незаконните такси за наемане на работа; да се въведе недискриминационна минимална работна заплата, осигуряваща жизнен минимум, и да се гарантира достъп до средства за правна защита за всички форми на кражба на

заплати на работници мигранти, които дават възможност на неплатените работници да получат своите неизплатени заплати и обезщетения;

Or. en

Изменение 147
Енгин Ероглу

Предложение за резолюция
Параграф 26

Предложение за резолюция	*Изменение*
26. признава възможността за сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия по инициативата за икономически коридор между Индия, Близкия изток и Европа. Очаква се тази инициатива да насърчи инвестициите в електрически кабели, подводни далекосъобщителни кабели и кабели за данни, както и тръбопроводи за чист водород;	26. признава възможността за сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия ***в рамките на стратегическото партньорство между ЕС и ССПЗ и чрез инициативата на ЕС Global Gateway*** по инициативата за икономически коридор между Индия, Близкия изток и Европа. Очаква се тази инициатива да насърчи инвестициите в електрически кабели, подводни далекосъобщителни кабели и кабели за данни, както и тръбопроводи за чист водород***, и приветства участието на САЩ; настоятелно призовава за преодоляване на недостига на финансиране за коридора IMEC чрез инвестиции от ЕС, САЩ и Персийския залив и за насърчаване на развитието на устойчива инфраструктура;***

Or. en

Изменение 148
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 26

Предложение за резолюция	*Изменение*
26. признава възможността за сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия по инициативата за икономически коридор между Индия, Близкия изток и Европа. Очаква се тази инициатива да насърчи инвестициите в електрически кабели, подводни далекосъобщителни кабели и кабели за данни, както и тръбопроводи за чист водород;	26. признава възможността за сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия по инициативата за икономически коридор между Индия, Близкия изток и Европа. Очаква се тази инициатива да насърчи инвестициите в електрически кабели, подводни далекосъобщителни кабели и кабели за данни, както и тръбопроводи за чист водород***, но отбелязва необходимостта от разработване и прилагане на политика за надлежна проверка в областта на правата на човека в консултация със съответните носители на права, като например независими работнически съюзи и други заинтересовани страни, и в съответствие с Ръководните принципи на ООН за бизнеса и правата на човека***;

Or. en

Изменение 149
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 26

Предложение за резолюция	*Изменение*
26. признава възможността за сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия по инициативата за икономически коридор между Индия, Близкия изток и Европа. Очаква се тази инициатива да насърчи инвестициите в електрически кабели, подводни далекосъобщителни кабели и кабели за данни, както и тръбопроводи за чист водород;	26. признава възможността за сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия по инициативата за икономически коридор между Индия, Близкия изток и Европа. Очаква се тази инициатива да насърчи инвестициите в електрически кабели, подводни далекосъобщителни кабели и кабели за данни, както и тръбопроводи за чист водород; ***оценява потенциала за свързване на ЕС чрез мултимодални транспортни връзки;***

Or. en

Изменение 150
Адам Белан

Предложение за резолюция
Параграф 26

Предложение за резолюция	*Изменение*
26. признава възможността за сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия по инициативата за икономически коридор между Индия, Близкия изток и Европа. Очаква се тази инициатива да насърчи инвестициите в електрически кабели, подводни далекосъобщителни кабели и кабели за данни, както и тръбопроводи за чист водород;	26. признава възможността ***и все по-близките интереси*** за сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия по инициативата за икономически коридор между Индия, Близкия изток и Европа. Очаква се тази инициатива да насърчи инвестициите в електрически кабели, подводни далекосъобщителни кабели и кабели за данни, както и тръбопроводи за чист водород;

Or. en

Изменение 151
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 26 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	26а. подчертава стратегическото значение на коридора IMEC като трансформиращ двигател на регионалната свързаност, икономическата интеграция и геополитическото сътрудничество; отбелязва потенциала за разширяване на сътрудничеството в областта на стратегическата цифрова инфраструктура, включително диверсифицирани и сигурни маршрути за данни, свързващи Персийския залив и Европа със споделената цел за повишаване на цифровата

устойчивост на Европа, сигурността на данните и свързаността с Азия и Африка;

Or. en

Изменение 152
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 26 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	26а. признава продължаващите усилия на Европейската търговска камара в Кралство Саудитска Арабия (ECCKSA) за насърчаване на сътрудничеството между европейските дружества и Саудитска Арабия в областта на транспортната и логистичната инфраструктура;

Or. en

Изменение 153
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.;	27. призовава за по-тясно сътрудничество ***и контрол*** между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.; ***подчертава, че***

този и всички други диалози по правата на човека, провеждани от ЕС, следва да се стремят към осигуряване на конкретен, измерим, обвързан със срокове напредък в областта на правата на човека, включително реформи във връзка с правата на човека, спиране на неправомерните политики, гарантиране на отчетност за злоупотреби и освобождаване на несправедливо лишените от свобода лица; припомня, че сътрудничеството между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека не трябва да се ограничава само до диалозите по правата на човека, а да бъде интегрирано по-добре във всички отношения между ЕС и Саудитска Арабия, както е предвидено в член 21 от ДЕС;

Or. en

Изменение 154
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.;	27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.; ***отбелязва, че обсъжданията обхванаха широк кръг от въпроси, свързани с правата на човека, включително правата на жените и правата на уязвимите***

	групи, принципите на правовата държава, правото на справедлив съдебен процес, смъртното наказание, свободата на изразяване на мнение, свободата на събранията и сдруженията, трафика на хора, икономическите, социалните и културните права, както и двустранното сътрудничество и дейности между ЕС и Кралство Саудитска Арабия в рамките на многостранни форуми по правата на човека;

Or. en

Изменение 155
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.;	27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.***, и подчертава, че този и всички други диалози по правата на човека, провеждани от ЕС, следва да се стремят към осигуряване на конкретен, измерим, обвързан със срокове напредък в областта на правата на човека, включително реформи във връзка с правата на човека, спиране на неправомерните политики, гарантиране на отчетност за злоупотреби и освобождаване на несправедливо лишените от свобода***

лица;

Or. en

Изменение 156
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.;	27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.; ***подчертава, че диалозите по правата на човека предоставят платформа от решаващо значение за обмен на гледни точки относно международните права на човека и за укрепване на многостранното сътрудничество;***

Or. en

Изменение 157
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска	27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска

Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.;	Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.; ***подчертава, че тези диалози по правата на човека следва да имат за цел да се осигури конкретен, измерим и обвързан със срокове напредък и реформи в областта на правата на човека;***

Or. en

Изменение 158
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.;	27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и Европейската комисия, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.; ***подчертава, че този и всички други диалози по правата на човека следва да имат за цел да се осигурят конкретни, измерими, обвързани със срокове и обвързващи ангажименти;***

Or. en

Изменение 159
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и ***Европейската комисия***, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.;	27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия в областта на правата на човека; приветства диалозите по правата на човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека на Саудитска Арабия и ***специалния представител на ЕС за правата на човека***, като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.;

Or. en

Изменение 160
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 27

Предложение за резолюция	*Изменение*
27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия ***в областта на правата на човека; приветства диалозите*** по ***правата*** на ***човека между ЕС и Кралство Саудитска Арабия, водени от Комисията по правата на човека*** на ***Саудитска Арабия и Европейската комисия***, ***като четвъртият диалог се проведе в Рияд през декември 2024 г.***;	27. призовава за по-тясно сътрудничество между ЕС и Саудитска Арабия по ***отношение*** на ***общите ни интереси в областта*** на ***сигурността, регионалната стабилност***, ***борбата срещу незаконната имиграция и икономическото сътрудничество***;

Or. fr

Изменение 161
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 27 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*

27a. изисква незабавното и безусловно освобождаване на всички защитници на правата на човека, защитници на правата на жените, мирни критици и активисти;

Or. en

Изменение 162
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 27 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	27a. призовава за създаване на структуриран механизъм за наблюдение на ЕС с ясни критерии, срокове и последствия при липса на напредък в реформите в областта на правата на човека в Саудитска Арабия;

Or. en

Изменение 163
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 28

Предложение за резолюция	*Изменение*
28. признава ***значителните социални*** реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като ***например новите закони*** за ***гражданските сделки***, ***напредъка*** в ***овластяването на жените, работата по изготвянето*** на ***наказателен кодекс***, ***подобряването*** на ***системата за труд на мигрантите*** в ***Кафала*** и ***прилагането на нови***	28. признава ***социалните*** реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като ***същевременно подчертава, че са необходими допълнителни стъпки*** за ***продължаване и консолидиране на планирания напредък, като, наред с другото***, ***се гарантира, че*** в ***новия наказателен кодекс се криминализират детските бракове и***

разпоредби за работниците;	***изнасилванията в брака и се декриминализира правото*** на ***свобода на словото***, ***на събранията и*** на ***сдруженията; продължава да бъде загрижен относно преобладаващата дискриминация*** в ***правото*** и ***в практиката, включително срещу жените и*** работниците ***мигранти***;

Or. en

Изменение 164
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 28

Предложение за резолюция	*Изменение*
28. признава ***значителните социални*** реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки, напредъка в овластяването на жените, работата по изготвянето на наказателен кодекс, подобряването на системата за труд на мигрантите в Кафала и прилагането на нови разпоредби за работниците;	28. признава ***социалните*** реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки, напредъка в овластяването на жените, работата по изготвянето на наказателен кодекс, подобряването на системата за труд на мигрантите в Кафала и прилагането на нови разпоредби за работниците; ***отбелязва обаче, че правната система на Саудитска Арабия е белязана от двойно предизвикателство, като липсва всеобхватен наказателен кодекс и е с неясно определени рестриктивни закони.***

Or. en

Изменение 165
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 28

Предложение за резолюция	*Изменение*
28. признава значителните социални реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки***,*** напредъка в овластяването на жените***, работата по изготвянето на наказателен кодекс, подобряването на системата за труд на мигрантите в Кафала и прилагането на нови разпоредби за работниците***;	28. признава значителните социални реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки ***и*** напредъка в овластяването на жените;

Or. en

Изменение 166
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 28

Предложение за резолюция	*Изменение*
28. признава значителните социални реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки, напредъка в овластяването на жените, работата по изготвянето на наказателен кодекс, подобряването на ***системата за труд*** на ***мигрантите в*** Кафала и прилагането на нови разпоредби за работниците;	28. признава значителните социални реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки, напредъка в овластяването на жените, работата по изготвянето на наказателен кодекс, подобряването на ***реформата*** на ***системата за спонсориране (***Кафала***)*** и прилагането на нови разпоредби за работниците;

Or. en

Изменение 167
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне, Сузана Чекарди

Предложение за резолюция
Параграф 28

Предложение за резолюция	*Изменение*
28. признава ***значителните***	28. признава ***социалните*** реформи,

социални реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки, напредъка в овластяването на жените, работата по изготвянето на наказателен кодекс, подобряването на системата за труд на мигрантите в Кафала и прилагането на нови разпоредби за работниците;

осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки, напредъка в овластяването на жените, работата по изготвянето на наказателен кодекс, подобряването на системата за труд на мигрантите в Кафала и прилагането на нови разпоредби за работниците;

Or. en

Изменение 168
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 28

Предложение за резолюция	*Изменение*
28. признава значителните социални реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки, напредъка в овластяването на жените, работата по изготвянето на наказателен кодекс, подобряването на системата за труд на мигрантите в Кафала и прилагането на нови ***разпоредби за работниците***;	28. признава значителните социални реформи, осъществени от Саудитска Арабия, като например новите закони за гражданските сделки, напредъка в овластяването на жените, работата по изготвянето на наказателен кодекс, подобряването на системата за труд на мигрантите в Кафала и прилагането на нови ***трудови разпоредби***;

Or. en

Изменение 169
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 28 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	28а. отбелязва работата на Саудитска Арабия по изготвянето на наказателен кодекс, като същевременно подчертава, че според

организации за защита на правата на човека в проектозакона се криминализират актове на говорене, които са защитени права съгласно международното право, а жените и момичетата не се защитават от всички форми на насилие, основано на пола; настоятелно призовава саудитските органи преди приемането му да изменят проекта на наказателен кодекс в съответствие с международните задължения на държавата и да гарантират, че жените и момичетата са защитени от всички форми на насилие, основано на пола, като се премахнат от правния речник „престъпленията на честта“, като се осигури подходяща защита от тормоз и домашно насилие, криминализират се изнасилванията в брака и се гарантират допълнително съдържателни консултации в процеса на изготвяне с гражданското общество, включително жените защитници на правата на човека;

Or. en

Изменение 170
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 28 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	28а. подчертава, че участието на жените в работната сила в Саудитска Арабия се е увеличило повече от два пъти от 2017 г. насам, достигайки 37%[2a]; отбелязва, че понастоящем жените в Саудитска Арабия притежават 45% от МСП и 17% от всички предприятия; счита, че тези промени отразяват въздействието на правните реформи,

въведени от 2018 г. насам, включително отмяната на забраната за шофиране[3a], приемането на закон за борба с тормоза и новите разпоредби относно личния статут, с които минималната възраст за сключване на брак се повишава на 18 години и се укрепва автономността на жените; поздравява Саудитска Арабия за тези постижения и насърчава продължаването на реформите, насочени към по-нататъшен напредък в областта на правата на жените и участието им в обществения живот;

2a

https://genderdata.worldbank.org/en/economies/saudi-arabia#:~:text=In%20Saudi%20Arabia%2C%20the%20labor,labor%20force%20participation%20has%20increased

3a

https://www.weforum.org/stories/2018/06/saudi-women-take-victory-lap-as-driving-ban-ends/

Or. en

Изменение 171
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 28 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	28а. подчертава липсата на религиозна свобода в Саудитска Арабия, по-специално за християните; припомня, че Саудитска Арабия често се нарежда на второ място в света по отношение на преследването на християнските малцинства; настоятелно призовава

саудитските органи да позволят на духовни лица да влизат в страната, което понастоящем им е забранено;

Or. fr

Изменение 172
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 28 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	28а. отбелязва притесненията на шиитското малцинство в Саудитска Арабия и призовава органите да гарантират, че то се ползва от равно третиране и равни възможности в Кралството;

Or. en

Изменение 173
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 28 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	28б. поздравява Саудитска Арабия за назначените досега шест жени на поста посланик, което представлява важна стъпка в овластяването на жените, и подчертава, че това бележи само началото на по-нататъшния напредък в подобряването на представителството и лидерството на жените;

Or. en

Изменение 174
Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 28 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	28б. приветства освобождаването през март 2022 г. на носителя на наградата „Сахаров“ за 2015 г. Раиф Бадауи, но призовава саудитските органи да отменят многото му ограничителни забрани за пътуване и комуникация, за да може той да се събере отново със семейството си;

Or. en

Изменение 175
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 29

Предложение за резолюция	*Изменение*
29. признава нарастващото участие на гражданското общество в кралството с над 5400 регистрирани сдружения и организации и призовава за допълнителни мерки за подкрепа и поддържане на тази положителна тенденция;	29. признава нарастващото участие на гражданското общество в кралството с над 5400 регистрирани сдружения и организации и призовава за допълнителни мерки за подкрепа и поддържане на тази положителна тенденция; ***изразява обаче загриженост във връзка с увеличаването на действията срещу мирни активисти и обикновени граждани и тяхното произволно задържане заради упражняване на правото им на свобода на изразяване както онлайн, така и офлайн в съответствие с международното право в областта на правата на човека; насърчава Саудитска Арабия да преразгледа определението за тероризъм в съответствие с***

	международните стандарти, включително чрез изменение на законодателството за борба с киберпрестъпността и борба с тероризма, за да се гарантира, че използването на социалните медии за мирно изразяване не се криминализира; припомня, че Европейският парламент присъди своята награда „Сахаров“ за 2015 г. на саудитския блогър Раиф Бадауи;
	Or. en

Изменение 176
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 29

Предложение за резолюция	*Изменение*
29. ***признава нарастващото участие*** на ***гражданското общество*** в кралството ***с*** над 5400 ***регистрирани*** сдружения и организации и призовава за ***допълнителни мерки*** за ***подкрепа*** и ***поддържане*** на ***тази положителна тенденция***;	29. ***подчертава масовите репресии срещу независимото саудитско гражданско общество и произволните арести на мирни дисиденти, обществени интелектуалци, защитници на правата*** на ***човека и активисти; признава, че въпреки регистрацията*** в кралството ***на*** над 5400 сдружения и организации***, създаването*** и ***функционирането на независими неправителствени организации за защита на правата на човека, както и независимото наблюдение са забранени; настоятелно призовава Саудитска Арабия да измени Закона за сдруженията, за да го приведе в пълно съответствие с международното право и стандарти и да се даде възможност за създаването на независими организации за защита на правата на човека и синдикални организации; призовава Саудитска Арабия да прекрати произволните***

арести и ***задържане на защитници на правата*** на ***човека, представители на академичните среди и духовници заради упражняването на техните права на свобода на изразяване и сдружаване, като се гарантира, че в предстоящия за приемане наказателен кодекс е защитено правото на свобода на изразяване на мнение***;

Or. en

Изменение 177
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 29

Предложение за резолюция	*Изменение*
29. признава нарастващото участие на гражданското общество в кралството с над 5400 регистрирани сдружения и организации и призовава за допълнителни мерки за подкрепа и поддържане на тази положителна тенденция;	29. признава нарастващото участие на гражданското общество в кралството с над 5400 регистрирани сдружения и организации и призовава за допълнителни мерки за подкрепа и поддържане на тази положителна тенденция; ***призовава за защита на свободата на словото и призовава Саудитска Арабия да позволи ефективното участие на международни организации по правата на човека на място;***

Or. en

Изменение 178
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 29

Предложение за резолюция	*Изменение*
29. ***признава нарастващото***	29. ***подчертава продължаващите***

участие на гражданското общество ***в кралството с над 5400 регистрирани сдружения и организации и призовава за допълнителни мерки за подкрепа и поддържане на тази положителна тенденция***;	***репресии срещу независимото саудитско гражданско*** общество ***и произволните арести на мирни дисиденти, обществени интелектуалци, защитници на правата на човека и активисти; признава регистрацията на над 5400 сдружения и организации***;

Or. en

Изменение 179
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 29

Предложение за резолюция	*Изменение*
29. признава нарастващото участие на ***гражданското*** общество в кралството с над 5400 регистрирани сдружения и организации и призовава за допълнителни мерки за подкрепа и поддържане на тази положителна тенденция;	29. признава нарастващото участие на ***саудитското гражданско*** общество в кралството с над 5400 регистрирани сдружения и организации и призовава за допълнителни мерки за подкрепа и поддържане на тази положителна тенденция;

Or. en

Изменение 180
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 29 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	29а. отбелязва със задоволство значителния напредък, постигнат в засилването на участието на жените в обществения живот, като понастоящем жените съставляват 41% от държавната администрация, включително на висши дипломатически длъжности, и 20%

от членовете на Съвета „Шура“[2a]; изтъква освен това историческия момент през май 2023 г., когато космонавтът Райяна Барнауи стана първата саудитска и арабска мюсюлманка, която пътува в космическото пространство, символизирайки ангажимента на Кралството за овластяване, иновации и премахване на бариерите[3a];

[2a] https://data.ipu.org/parliament/SA/SA-LC01/data-on-women/

[3a] https://sites.ungeneva.org/not-a-womans-job/2024/en/permanent-missions/rayanna-barnawi.html

Or. en

Изменение 181
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 29 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	29а. настоятелно призовава Саудитска Арабия да позволи независими наблюдатели на правата на човека да посещават страната и да изисква редовни независими доклади относно правата на човека с ясни критерии за напредък по отношение на положението с правата на човека в Саудитска Арабия;

Or. en

Изменение 182
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 29 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	29а. настоятелно призовава Саудитска Арабия да позволи независими наблюдатели на правата на човека да посещават страната и да изисква редовни независими доклади относно правата на човека с ясни критерии за напредък по отношение на положението с правата на човека в Саудитска Арабия;

Or. en

Изменение 183
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 29 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	29а. настоятелно призовава Саудитска Арабия да позволи независими наблюдатели на правата на човека да посещават страната;

Or. en

Изменение 184
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 29 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	29б. призовава за незабавното освобождаване на лицата, задържани заради мирното упражняване на техните права, особено на ключови

активисти, представители на академичните среди и духовници;

Or. en

Изменение 185
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. ***признава*** стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол през 2034 г.; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира;	30. ***отбелязва*** стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол през 2034 г.***, но изразява съжаление във връзка с липсата на съдържателно разглеждане – или дори споменаване – на някои от най-сериозните рискове за правата на човека, като например трудови злоупотреби и експлоатация, репресии срещу свободите и нарушения на правата на неприкосновеност на личния живот чрез масово наблюдение***; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира***, за да се гарантират подходящи условия на труд за всички работници, по-специално основани на данни мерки за защита срещу топлината, навременно и пълно заплащане, а в случай на смърт – да се гарантира подходящо разследване и обезщетение на семействата на починалите***;

Or. en

Изменение 186
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. признава стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол през 2034 г.; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира;	30. признава стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол през 2034 г.; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира***, за да се гарантира, че всички смъртни случаи на работници мигранти, независимо от предполагаемата причина, време и място, са разследвани надлежно и семействата на починали работници получават справедливо и своевременно обезщетение; че са въведени подходящи, основани на данни мерки за защита срещу топлината и че всички работници получават своевременно и пълно заплащане;***

Or. en

Изменение 187
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. признава стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол	30. признава стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол

през 2034 г.; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира;

през 2034 г.; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира***, за да се гарантира, че всички смъртни случаи на работници мигранти са разследвани надлежно, а семействата на починали работници получават справедливо и своевременно обезщетение, че са въведени подходящи, основани на данни мерки за защита срещу топлината и че всички работници получават своевременно и пълно заплащане***;

Or. en

Изменение 188
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. признава стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол през 2034 г.; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира;	30. признава стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол през 2034 г.; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира; ***за да се гарантира, че всички смъртни случаи и злополуки на работници, независимо от предполагаемата причина, време и място, са разследвани надлежно, а семействата на починали работници***

получават справедливо и своевременно обезщетение;

Or. en

Изменение 189
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. признава стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол през 2034 г.; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира;	30. признава стратегията на Саудитска Арабия за правата на човека за Световното първенство по футбол през 2034 г.; отново потвърждава готовността на ЕС да подкрепя текущите реформи в областта на правата на човека и на труда; призовава за засилено сътрудничество с ООН и Международната организация на труда относно правата на работниците мигранти ***в стремежа към по-нататъшни всеобхватни и приобщаващи трудови реформи в съответствие с международните стандарти***, особено преди изложението EXPO 2030 и турнира;

Or. en

Изменение 190
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 30 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	30а. насърчава Саудитска Арабия да изпълнява текущите правни реформи за подобряване на прозрачността в

съдебната система и предотвратяване на задържането за неопределен срок, за да се гарантира прозрачност на съдебните производства; призовава Саудитска Арабия да реформира наказателните съдилища, за да се гарантира, че те провеждат справедливи съдебни процеси за всички обвиняеми, издават справедливи присъди за престъпления, въз основа на насоки, публикуват съдебните досиета и защитават обвиняемите от произволно задържане и малтретиране;

Or. en

Изменение 191
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне

Предложение за резолюция
Параграф 30 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	30а. подчертава, че свободата на изразяване на мнение е силно ограничена, и посочва, че интернет все още се наблюдава сериозно и че критичните публикации в социалните медии могат да доведат до арести;

Or. en

Изменение 192
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. отново потвърждава принципния	31. ***отново потвърждава***

ангажимент на ЕС да работи със Саудитска Арабия за премахване на смъртното наказание;	***категоричното си и недвусмислено противопоставяне на прилагането на смъртното наказание по всяко време и при всякакви обстоятелства; изразява загриженост относно прилагането на смъртното наказание в Саудитска Арабия, което през 2024 г. ескалира драматично, достигайки безпрецедентни равнища от над 345 екзекуции; призовава Саудитска Арабия да наложи мораториум върху екзекуциите с оглед премахване на смъртното наказание, и*** отново потвърждава принципния ангажимент на ЕС да работи със Саудитска Арабия за премахване на смъртното наказание;

Or. en

Изменение 193
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. отново потвърждава ***принципния ангажимент*** на ЕС ***да работи със*** Саудитска Арабия за премахване на ***смъртното наказание***;	31. отново потвърждава ***принципната позиция*** на ЕС ***срещу смъртното наказание и настоятелно призовава*** Саудитска Арабия ***да обяви незабавен мораториум върху смъртните присъди и екзекуциите, по-специално*** за ***лица, осъдени на смърт за престъпления, които са извършили като деца, с оглед на пълното*** премахване на ***тази практика***;

Or. en

Изменение 194
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. отново потвърждава ***принципния ангажимент*** на ЕС ***да работи със*** Саудитска Арабия за ***премахване*** на ***смъртното наказание***;	31. отново потвърждава ***принципната позиция*** на ЕС ***срещу смъртното наказание и настоятелно призовава*** Саудитска Арабия ***да обяви мораториум върху смъртните присъди и екзекуциите, като се започне от лица, осъдени на смърт*** за ***престъпления, които са извършили като деца, с оглед*** на ***пълното му премахване***;

Or. en

Изменение 195
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. отново потвърждава принципния ангажимент на ЕС да работи със Саудитска Арабия за премахване на смъртното наказание;	31. отново потвърждава принципния ангажимент на ЕС да работи със Саудитска Арабия за премахване на смъртното наказание ***с възможност за налагане на мораториум върху смъртните присъди и екзекуциите;***

Or. en

Изменение 196
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. отново потвърждава принципния ангажимент на ЕС да работи със	31. отново потвърждава принципния ангажимент на ЕС да работи със

Саудитска Арабия за премахване на смъртното наказание;	Саудитска Арабия за премахване на смъртното наказание ***и да не се практикуват повече публични екзекуции***;

Or. en

Изменение 197
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. отново потвърждава принципния ангажимент на ЕС да работи със Саудитска Арабия за премахване на смъртното наказание;	31. отново потвърждава принципния ангажимент на ЕС да работи със Саудитска Арабия за премахване на смъртното наказание ***и на телесните наказания***;

Or. fr

Изменение 198
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31а. изразява дълбока загриженост във връзка с тревожната ескалация на прилагането на смъртното наказание в Саудитска Арабия, като през 2024 г. са изпълнени най-малко 345 екзекуции, което е най-големият брой, регистриран в най-новата история на Кралството, и още над 180 екзекуции през първата половина на 2025 г., с което държавата е на път да надхвърли предишния си рекорд;

Or. en

Изменение 199
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 31 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31а. отново потвърждава принципния ангажимент на ЕС да работи със Саудитска Арабия за премахване на смъртното наказание с възможност за налагане на мораториум върху смъртните присъди и екзекуциите, като се има предвид, че броят на екзекуциите в Кралството се е увеличил;

Or. en

Изменение 200
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 31 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31а. призовава за декриминализиране на сексуалните действия между лица от един и същи пол;

Or. en

Изменение 201
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31б. осъжда продължаващото прилагане на смъртното наказание за несмъртоносни престъпления, по-специално престъпления, свързани с наркотици, и призовава Саудитска Арабия незабавно да приложи мораториум върху екзекуциите за такива престъпления, в съответствие с международните стандарти в областта на правата на човека;

Or. en

Изменение 202
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31 в (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31в. изразява дълбока загриженост, че над половината от всички екзекуции през 2025 г. са били на чужди граждани, много от които са получили смъртно наказание за несмъртоносни престъпления, свързани с наркотици, често след съдебни процеси, които не са отговаряли на международните стандарти за справедлив съдебен процес; припомня, че прилагането на смъртното наказание в такива случаи представлява нарушение на международното право в областта на правата на човека, в което неговото прилагане се ограничава само до „най-тежките престъпления“;

Or. en

Изменение 203
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31 г (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31г. изразява съжаление във връзка с продължаващото задържане на лица, осъдени на смърт за престъпления, извършени като деца, включително Абдула ал-Ховаити, Абдула ал-Дерази и Юсеф ал-Манасиф, и призовава саудитските органи да отменят техните смъртни присъди в съответствие със задълженията на Кралството съгласно международното право и Кралския указ от 2020 г.;

Or. en

Изменение 204
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31 д (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31д. осъжда най-категорично екзекуцията на саудитския журналист Турки бин Абдулазис ал-Ясер след таен съдебен процес, както и продължаващото наказателно преследване на мирни реформатори и религиозни фигури като Хасан ал-Малики и Салман Алода, които са изправени пред смъртното наказание единствено заради упражняването на правото си на свобода на изразяване; призовава Саудитска Арабия да освободи незабавно и безусловно всички лица, задържани заради

мирното упражняване на техните права на човека;

Or. en

Изменение 205
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне, Сузана Чекарди

Предложение за резолюция
Параграф 32

Предложение за резолюция	*Изменение*
32. призовава Саудитска Арабия да ратифицира всички съответни международни конвенции за правата на човека;	***заличава се***

Or. en

Изменение 206
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 32

Предложение за резолюция	*Изменение*
32. призовава Саудитска Арабия да ратифицира всички ***съответни*** международни конвенции за правата на човека;	32. призовава Саудитска Арабия да ратифицира всички ***основни*** международни конвенции за правата на човека ***и трудовите права, включително Международния пакт за граждански и политически права, Конвенцията против изтезанията, международния пакт за икономически, социални и културни права (МПИСКП), Конвенцията на МОТ относно домашните работници, Международната конвенция за защита на всички работници мигранти и техните семейства, Конвенцията на МОТ относно свободата на сдружаване на***

работниците и защитата на правото на стачка, и да приведе националното си законодателство в съответствие с международните стандарти;

Or. en

Изменение 207
Бернар Гета, Хилде Вотманс, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Лусия Яр

Предложение за резолюция
Параграф 32

Предложение за резолюция	*Изменение*
32. призовава Саудитска Арабия да ратифицира всички съответни международни конвенции за правата на човека;	32. призовава Саудитска Арабия да ратифицира всички съответни международни конвенции за правата на човека; ***насърчава Саудитска Арабия да гарантира, че цялото съществуващо и ново законодателство, включително Наказателният кодекс, е в съответствие с международните стандарти в областта на правата на човека, и подчертава значението на тясното сътрудничество със системата на ООН и независимото гражданско общество;***

Or. en

Изменение 208
Хана Хайол Муро

Предложение за резолюция
Параграф 32

Предложение за резолюция	*Изменение*
32. призовава Саудитска Арабия да ратифицира всички ***съответни*** международни конвенции за правата на човека;	32. призовава Саудитска Арабия да ратифицира всички ***основни*** международни конвенции за правата на човека;

Or. en

Изменение 209
Виле Ниенистьо
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 32 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	32а. настоятелно призовава ЕС и държавите членки да обвържат ратифицирането на двустранно споразумение за партньорство със Саудитска Арабия с напредъка в областта на правата на човека, по-специално ратифицирането от Саудитска Арабия на основните конвенции в областта на правата на човека и трудовите права, освобождаването на несправедливо лишени от свобода лица и реформите в областта на правата на човека и трудовите права, необходими за спазване на международните стандарти;

Or. en

Изменение 210
Меря Кюльонен, Йонас Шьостед

Предложение за резолюция
Параграф 32 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	32а. настоятелно призовава ЕС и държавите членки да поставят условия в областта на правата на човека за продължаването на преговорите и ратифицирането на двустранно споразумение за партньорство, включително

ратифицирането от Саудитска Арабия на основните конвенции в областта на правата на човека и трудовите права, освобождаването на несправедливо лишени от свобода лица и реформите в областта на правата на човека и трудовите права, необходими за спазване на международните стандарти;

Or. en

Изменение 211
Роберт Бедрон, Андреас Шидер, Евин Инсир, Марко Таркуиньо, Клое Ридел

Предложение за резолюция
Параграф 32 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	32а. настоятелно призовава ЕС и държавите членки да поставят условия в областта на правата на човека за продължаването на преговорите и ратифицирането на двустранно споразумение за партньорство, включително, но не само, ратифицирането от Саудитска Арабия на основните конвенции в областта на правата на човека и трудовите права, както и освобождаването на несправедливо лишени от свобода лица;

Or. en

Изменение 212
Антонио Лопес-Истурис Уайт, Райнхолд Лопатка

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. възлага на своя председател да	33. възлага на своя председател да

предаде настоящата резолюция съответно на Съвета и на Европейската комисия.	предаде настоящата резолюция съответно на Съвета***,*** на Европейската комисия***, на заместник-председателя на Комисията/върховен представител на Съюза по въпросите на външните работи*** и ***политиката*** на ***сигурност, на Негово Величество крал Салман бин Абдулазиз Ал Сауд, на престолонаследника принц Мохамад Бин Салман Ал Сауд, на правителството на Кралство Саудитска Арабия и на Съвета „Шура“; призовава настоящата резолюция да бъде преведена на арабски език***.
	Or. en